AINOA SUOMALAINEN SANOMALEHTI CANADASSA. ILMESTYY KAIKKINA ARKIPÄIVINÄ. KAIKILLE JOTKA HALUAVAT TEHDÄ LIIKETTÄ CANADAN SUOMALAISTEN KANSSA ON TÄMÄ LEHTI EDULLISIN ILMOITUSLEHTI.

TYÖKANSA

AINOA SUOMENKIELINEN SANOMALEHTI CANADASSA — TYÖVÄESTÖN ÄÄNENKANNATTAJA.

THE ONLY FINNISH NEWSPAPER IN CANADA. PUBLISHED EVERY WEEK-DAY. TO ANY PERSON WHO SEEKS FINLANDERS TO PATRONIZE HIS BUSINESS, THIS PAPER IS THE BEST ADVERTISING MEDIUM.

No. 70 — 1912. Perjantaina, Kesäkuun 14 p. — Friday June 14th VI:s vuosikerta — Vol. VI.

Yhdysvaltain suom. sos. järjestön edustajakokous.

Kahdeksas kokouspäivä.

Kokouksen kutsui kokoon klo 9 a. p. J. A. Partanen ja toimi puheenjohtajana. Sihteeri toimitti edustajien nimihuudon.

A. Merikanto luki yleisen valiokunnan laatiman Joseph Ettorin ja Arthuro Giovannittin asiaa koskevan kehotuksen, joka kuului:

Samalla kun S. S. järjestön edustajakokous yhtyy sos. puolueen toim. p. komitean julkaisemaan kirjeeseen, joka koskee Lawrencen lakon johtajien J. Ettorin ja Arthur Giovannittin laitonta vangitsemista sekä heidän yhä edelleen vankina pitämistä, kehottaa kokous osastoja kaikkialla tarmokkaaseen toimintaan heidän vakavan asiansa joukoille tunnetuksi tekemisessä järjestämällä mielenosotuksia, vastalausekokouksia sekä keräämällä ainecellista avustusta heidän oikeusistaistelunsa avustamiseksi.

Ponsi hyväksyttiin yksimielisesti.

Orjakontrahteja.

koskevasta kysymyksestä keskusteltiin seuraavana. Kaikki puhujat olivat sitä mieltä, että tällaisia kontraktoja on vastustettava, mutta vaikein kysymys on miten se menetellävä sellaisten puoluejäsenten suhteen, jotka allekirjoittavat näitä orjakontrahteja. Matti Tennunen selosteli laajasti orjakontrahtien käytämisestä Minnesotan rauta-alueella.

Asia lähetettiin menettelytapavaliokuntaan.

Puolueliehdet.

Päätökseksi puoluelehtien arvostelussa esitti sanomalehtivaliokunta seuraavan päätösehdotuksen:

Arvostellessaan puolueen sanomalehtien kantaa viime toiminta-kauden aikana esiintyviin periaatteellisiin kysymyksiin nähden ottaa kokous huomioon sen tosiasian, että viimeksi kuluneet vuodet ovat maan sosialistipuolueelle ollect alkavan järjestymisen ja vakiintumisen vuosia, samalla kun tämä aika on muodostunut murros kuden maan taloudellisessa ja poliittisessa toiminnassa sekä työläisjoukkojen suhtautumisessa siihen. On luonnollista, että tällaisena aikana esiintyy erinäisiä toisileen enemmän tai vähemmän vastakakisia pyrkimyksiä järjestyneitten työläisjoukkojen keskuudessa näiden hakiessa varmoja luokkataistelusuuntia. On myöskin luonnollista, että tälaiset ristiriitaisuudet heijastuvat suomalaisesakin sosialistijärjestössä synnyttäen väittelyä kysymyksissä, joihin nähden yleispuolueen ta holta ei olevielä lausuttu ratkaisevaa sanaa. Kokous on sitä mieltä, että määritellessämme suhdettamme tällaisiin kysymyksiin, asiallinen ja toverillinen väittely niistä on puolueelle hyödyllinen ja välttämätön sikäli kuin sen kautta kysymyksen luonne selviää ja niiden todellinen luokkakanta tulee esiin.

Mutta kokous on sitä mieltä, että viime vuonna etupäässä Työmiehen ja Raivaajan välillä käyty väittely eriäinisistä periaatteellisista kysymyksistä kiihtyi kummaltakin puolelta liian yksipuoliseksi ja epätoverilliseksi synnyttäen tarpeetonta katkerunttta ja hajaannusta, jota paitsi Työmies tässä väittelyssä osoitti harkitsemattomuutta esiintuodessaan väitteitä kysymyksistä, joihin nähden sen olisi pitänyt asettua arvostelevalle, eikä edes välillisestikään suosittelevalle kannalle. Myös on kokous sitä mieltä, että Työmies menetteli luokkataistelukantaamme vastaisella tavalla välilisestikin suosittellessaan erästä porvaripuolueen ehdokasta puolueemme jäsenten äänestettäväksi virkaan.

Munten lausnu kokous, että puolehtemme innokkaasti ja tulok sellisesti ovat täyttäneet tehtävän sä työväenluokan aseena sen järjestämis- ja valistamistyössä.

Yllä oleva ponsi hyväksyttiin yksimielisesti.

Menettelytapakysymys.

S. S. järjestön suhde taloudellisiin järjestöihin oli ensimäinen koista tässä kysymyksessä.

Rissanen ehdotti ilman keskustelua päätettäväksi seuraavaa:

Kokous tunnustaa industrialistisen uniomuodon välttämöttömyyden ja kehottaa järjestön jäseniä sekä unioissa että unioiden ulkopuolella työskentelemään kaikella tarmollaan siihen suuntaan ,että mainittu uniomuoto tulisi mahdollsimman pian todellisuudeksi.

Tämän periaatteen nojalla kehottaa kokous suomalaista työväestöä olemaan pyrkimättä unioita hajoittamaan, vaan päinvastoin kokoomaan toimimalla eri ammattijärjestöjen ja kilpailevien unioiden yhdistämiseksi.

Boman ei tahtonut sivuuttaa kysymystä noin vaan summamutikassa. Oli sitä mieltä, että koska suomalaisen sosialistijärjestön kes kuudessa erityisesti on ollut tästä kysymyksestä ankara väittely, olisi edustajakokouksen selitettävä asiaa perinpohjaisemmin, vaikkakaan ei sittenkään ole luultavaa, että järjestön keskuudessa yleensä saataisiin asia ratkaistuksi. Industrialismin sanoi hyväksyneensä jo ennen kuin monet tämän kokouksen edustajista ovat edes puolueeseen kuuluneet. Hibbingin edustajakokouksessa 1906 sanoi olleensa innostunut industrialismiin samoin kuin monet nyt ja hyväksyneensä I. W. W:n, kuten nyt monet täällä, vaikkakin koettavat esiintyä kaksinaamaisena. Heti Hibbingin kokouksen jälkeen huomasi kuitenkin I. W. W. todellisen tarkoituksen olevan Amerikan työväenliikkeen hajottamisen ja sen takia on huopunut tuosta kannastaan ja uskoo I. W. W:n ja A. F. L:n pian kehittyvän todellisesi teollisuusunioksi, jota ne kummatkaan eivät nyt ole.

Tämän puhevuoron jälkeen luettiin Butten osaston ponsi kysymyksessä, joka on jo Työmiehessä julkaistu ja jossa hyväksyttiin ei ainoastaan industrialismi, vaan myöskin I. W. W.

Sitte luettiin länsipiirin edustajakokouksen hyväksymä seuraava ponsi:

Länsipiirin edustajakokous esittää ensi kesäkuussa pidettävälle s. s. järjestön edustajakokoukselle, että kysymyksestä: „Suhtautumisemme taloudellisiin järjestöihin", hyväksyttäisiin Hancockin kokouksen ponnet tälle kysymykselel seuraavalla lisäyksellä: „Samalla kun sosialistipuolue tunnustaa industrialisen — teollisuusalottain — järjestäytymismuodon".

Mutta poistettakoon ponsien edellä oleva „selitys", joka „selitys", jättää I. W. W. liiton, yhtenä taloudellisena järjestönä, poikkeustihan muihin taloudellisiin järjestöihin nähden. Ponsi tulisi kuulumaan:

1:ksi) Samalla kun sosialistipuolue tunnustaa industrialisen — teollisuusalottain — järjestymismuodon velvottaa se amamttijärjestöissä toimivia jäseniänsä vaikuttamaan voitavansa samaan ammatti- ja samaan teollisuusalaan kuuluvien itsenäisten kuin myöskin eri liittoihin kuuluvien järjestöjen ja liittojen yhteenliittymiseksi ja solidarihemman sekä vaikuttavimman yhteistoiminnan alalla katsomatta kunkin järjestön tai liiton valtiollista ajatuskantaa.

2:ksi) Sosialistipuolue velvottaa paikallis- ja valtiojäirjestöjään pyytämään ja kehottamaan kullakin paikkakunnalla toimivia ammattijärjestöjä ottamaan osaa sosialistipuolueen kanssa kaupungin, kunnan ja valtion vaaleja var ten valmistettavaan ohjelman ja

Punaliput liehuneet Montrealissa.

Neljatuhatta pukutyöläistä marssi valtakadun ja pitkin kantaen punaisia lippuja, joissa oli sosialistisia ennuslauseita.

Katukäytävillä, rakennusten akkunoissa ja parvekkeilla oleva työväestö hurrasi marssijoille. — Loiselajin hämmästyivät työväestön kunnouksellisesta esiintymisestä. — Lakko voi sulkea koko pukuteollisuuden.

Montreal, Que., kesäk. 10 p. — Tänään kaupungissa tapahtui tavallisesta poikkeavaa, kun neljätuhatta pukutyöläistä marssi valtakatuja pitkin kantaen punaisia lippuja, joissa oli sosialistisia tunnuslauseita. Tämä oli uutta kaupunkimme loiselajille ja siksipä he hölmistyneinä ja jähmettyneinä katsoi et näkyä. Vielä enemmän hämmästyttunnetta lisäsi sekin, että työväestö katukäytävillä, parvekkeilla ja rakennuksissa oleva työväestö aina tuon tuostakin puhkesi rajuihin hurraa-huutoihin, täten osoittaen marssivalle työtovereilleen myötätuntoa ja loiselajille luokka-asemansa tunnon ja tietoisuuden herätyä. Vieläpä joukosta kuului huutoja: "Alas kapitalismi! Eläkön sosialismi, kansojen vapahtaja."

Poliisi, kummallista kyllä, ei hairunnut marssivia. Poliisin komentaja Campeau ilmoitti lähtevänsä heitä orjiensa äkkinäisestä ja valtavasta mielenosoituksesta.

Lakkolaiset väittävät että he lyhyessä ajassa saavat koko pukuteollisuuden halvaantumaan. Jo tällä viikolla tuhatkunta leikkaajaa lakkaa työstä. Ja vaikkapa neljä kuukautta pitäisi olla lakossa, niin sen teemme pakottaaksemme työnantajat taipumaan ehtoihimme, sanovat lakkolaiset.

Työnantajat eivät sano "ymmärtävänsä" pukutyöläisten vaatimuksia kun heillä on korkeammat palkat kuin mutten työaloljen työläisillä. Eivät myöskään nio taipua poistamaan kappaletyötä ja hyväksyä 49 tunnin työpäivävaatimusta viikossa.

Pukutehtaitijain yhdistys on pyytänyt kaupungin viranomaisilta poliisien suojelusta ja tänä aamuna oli poliisejа vartiomassa kaikkia tehtaita, joissa työskentelee ei-union työläisiä.

Eilen illalla Cohen-niminen eiunion työläinen oli isketty tainnoksiin ja sanotaan hänen nyt olevan vaarallisessa tilassa. Poliiseilla on tiedossa kurittajan nimi ja luultavasti hänet vangitaan.

---

1. Hyväksyen Indianapolisin konventsioonin päätöksen tässä kysymyksessä.

2. Kokous selittää industrialisen unionismin välttämättömyyden, kuten Butten osaston esittämän ponnen alkuosassa esitetään.

3. Ja terottaa s. s. järjestön jäsenten mieliin, että mikäli he noudattaen niitä Indianapolisin konventsioonin tekemiä päätöksiä ja väheksyminen yksilölliseen väkivaltaisuuteen, sabotageen y. m. turvautuminen;

ja toiselta puolen, porvarillisen politiikkaan, hyviin miehiin luottamisen, samoin yksilölliseen väkivaltaisuuteen ja ei-luokkatietoiseen taloudelliseen toimintaan

ja päättää edustajakokous, että näiden sosialismivastaisten käsitysten ja menettelytapojen tunnustaminen on puolueirkos ja johtaa sen mukaisesti jäsenen puolueesta erottamiseen, kuten Indianapolisin konventsioonissa hyväksytty kurinpitoponsi edellytetää.

Sirola ehdotti seuraavan kohdan lisättäväksi ponsiin:

Kokous hyväksyy Yhdysvaltain sos. puolueen Indianapolisin konventsioonin ponnen tunnustaen industriaalisen uniomuodon etevämmyyden amamttiuniomismiin nähden ja kehottaa puolueläjäseniä ja puolnelehtiä siihen painoa panemaan aina huomioon ottaen työväen taloudellisten järjestöjen perusmerkityksellinen aseman luokkataistelussa.

Syrjälä ehdotti seuraavat ponnet:

Katsoen siihen, että suomalaisella sosialistijärjestöllä Yhdysvaltain sosialistipuolueeseen kuuluvana agitatsionijärjestönä ei ole syytä, eikä valtaa päättää asiasta, josta se puolue, johon se kuuluu on päättänyt, kumoo tämä kokous tärpeettomana Hancockin edustajak, tekemän päätös selityksen, koskeva taloudellisia järjestöjä ja järjestömme suhdetta niihin, sekä muut samaa asiaa koskevat päätösponnet. Kokous tunnustaa S. S. Järjestön mieluisaksi velvollisuudeksi noudattaa Yhdysvaltain Sosialistipuolueen Indianapolisin konventsioonin vahvistamaa päätöstä Sosialistipuolueen suhteesta taloudellisiin järjestöihin. Suomalainen sosialistijärjestö ei anna jäsenilleen tai osastoilleen tai toimeen paneville komiteoille tai sanomalehdistölleen, sanalla sanoen millekään sitä julkisesti edustavalle laitokselle tai henkilölle, mitään oikeutta esiintyä ylempänä maimitun Indinapolisin pätöksen toiisn tulkitsijana kuin mitä se sisältää.

(Jatk.)

Papeilla ei ole oikeutta naida.

Kymmen tuhannen dollarin vahingonkorvausjuttu nostettu ka toolilaisen La Croix lehden toimittajaa vastaan siitä, että hän on lehdessään nimittänyt syyttäjän äitiä, entisen katoolilaisen papin vaimoa jalkavaimoksi.

Jesuiittapappi todistajana.

Montreal, Que., kesäk. 11 p. — Kymmenen tuhannen dollarin vahingonkorvausjuttu, jossa pääkysymyksenä on päättää, josko pyhä (?) naimattomuusvala, jokа vaaditaan katoolilaisilta papeilta on esteenä heidän avioliittoon pää sylleen senkin jälestä kun he ovat

Teräsyhtiö käyttää urkkijoita.

DOMINION IRON & STEEL COMPANY VAINOAA UNION VIR KAILIJOITA JA ORGANISEERAAJIA KAYTTAEN OMIA POLIISEJAAN, JOTKA KAIKKIALLA VAANIVAT JA URK KIVAT MITÄ MILLOINKIN ON TEKEILLÄ.

Yhtiön palveluksessa olevia työläisiä, jotka käyvät union kokouksissa tai muuten ovat suosiollisia työväen järjestöille pidetään tarkan valvonnan alaisena ja erotetaan työstä.

Sydneyn. N. S., työväenjärjestöjen neuvoston kokouksessa viime perjantai-iltana oli vähänlaisesti kaupungin palkkaorjia, mutta eri unioiden edustajien run saslukuinen läsnäolo todisti kuitenkin, että järjestämistyö, jota Sydneyn ja yleensä itä-Canadan työläisten keskuudessa on tehty, ei suinkaan ole joutunut unhotukseen. Päinvastoin heidän erikoisena ammattinaan on harjoittaa provokatsioonia, kiihottaa työläisiä rauhattomuuksiin ja tunkeutua heidän kokouksiin kannellakseen yhtiölle ketä otti osaa keskusteluihin ja mihin toimenpiteisiin aijotaan milloinkin ryhtyä.

Edelleen selitti Watters, että asiaintilan vihdäisyyttä tuskin saattaa täysin käsittää se, jolla ei ole kokemusta noista oloista. Hän sanoi kaikin voimin koettavansa tutustuttaa Trades Labor Congressin jäseniä ja Canadan kaikkia työläisiä niihin, jotta Canadan hallitus saataisiin tutkimaan asiaa ja vapauttamaan työläiset noista Nova Scotian mahtavan rauta- ja teräsyhtiön vainolaisista. Hän kehotti työväestöä toimimaan siihen suuntaan, että saataisiin muodostettua vahva, yhtenäinen järjestö ja lähettämään paljon edustajia Guelphissa, Ont., tänä kesänä pidettävään Trades Dabor kongressiin.

Useat paikallisjärjestöjen jäsenet puhuivat vielä järjestämistyöstä ja unioiden toimunnasta y. m., jonka jälkeen teräsyhtiön käytyriä pyydettiin puhumaan. Vastahakoisesti ja luimistellen hän matisi jotain, antaen selvästi ymmärtää mikä hän oli miehiään, vaikka ei uhannut ilmottaa yhtiölle. Mitään puhetta ei hän voinut pitää.

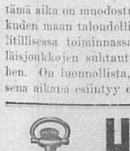
PORTAGELAISET TYYTYVÄISIA SÄHKÖLAITOKSEN KUNNALLISESTA OMISTAMISESTA.

Portage, Man., kesäk. 12 p. — Uusi todistus siitä että kunnallinen omistusoikeus on suosittu tuli ilmi eilen illalla kun, huolimatta huonosta ilmasta, suuri osa kaupungin asukkaita vieraili kaupungin omistamalla valo- ja voimalaitoksella, johon hiljattain lisättiin koneistoa. Kaikki olivat ihastuneita laitoksen kun se oli laitettu niin mainosti että koskaan ei tarvitse pelätä sähkölaitoksen jättävän puhaan asukkaita ja kun kunnallinen omistus tulee edellisemmäksi.

Viranomaiset selittivät että he uskovat nykyisen koneistonriittävän viideksikymmeneksi vuodeksi ja tapaturmien vaara on vähäinen.

Moni vielä uskoo että laajempi kunnallinen ja valtiollinen omis-

HUOMATKAA!



Teidän rahanne takaisin jos olette tyytymättömät; luulis olevan varma takaus teille. Tämä on paljon enempi kuin mitä me voisimme sanoa, mutta meidän tavaramme puhuvat itsestään, sil-

Yhdysvaltain suom. sos. järjestön edustajakokous.

Kahdeksas kokouspäivä.

Kokouksen kutsui kokoon klo 9 a. p. J. A. Partanen ja toimi puheenjohtajana. Sihteeri toimitti edustajien nimihuudon.

A. Merikanto luki yleisen valiokunnan laatiman Joseph Ettorin ja Arthuro Giovannittin asiaa koskevan kehotuksen, joka kuului:

Samalla kun S. S. järjestön edustajakokous yhtyy sos. puolueen toim. p. komiteun julkaisemaan kirjeeseen, joka koskee Lawrencen lakon johtajien J. Ettorin ja Arthur Giovannitin laitonta vangitsemista sekä heidän yhä edelleen vankina pitämistä, kehottaa kokous osastoja kaikkialla tarmokkaaseen toimintaan heidän vakavan asiansa joukoille tunnetuksi tekemisessä järjestämällä mielenosotuksia, vastalauseko kouksia sekä keräämällä ainecllista avustusta heidän oikeusustaistelunsa avustamiseksi.

Ponsi hyväksyttiin yksimielisesti.

Orjakontrahteja.

koskevasta kysymyksestä keskusteltiin seuraavana. Kaikki puhujat olivat sitä mieltä, että tällaisia kontrahteja on vastustettava, mutta vaikein kysymys on miten on menetteltävä sellaisten puoluejäsenten suhteen, jotka allekirjoittavat näitä orjakontrahteja. Matti Tenhunen selosteli laajasti orjakontrahtien käyttämisestä Minnesotan rauta-alueella.

Asia päätettiin menettelytapavaliokunnaan.

Puolueliehdet.

Päätökseksi puolueliehtien arvostelussa esitti sanomalehtivaliokunta seuraavan päätösehdotuksen:

Arvostellessaan puolueen sanomalehtien kantaa viime toimintakauden aikana esiintyviin periaatteellisiin kysymyksiin nähden ottaa kokous huomioon sen tosiasian, että viimeksi kuluneet vuodet ovat maan sosialistipuolueelle ollect alkavan järjestymisen ja vakiintumisen vuosia, samalla kun tämä aika on muodostunut murroskuden maan taloudellisessa ja poliittisessa toiminnassa sekä työläisjoukkojen suhtautumisesa siihen. On luonnollista, että tällaisena aikana esiintyy erinäisiä toisileen enemmän tai vähemmän vastakakisia pyrkimyksiä järjestyneitten työläisjoukkojen keskuudessa näiden hakiessa varmoja luokkataistelusuuntia. On myöskin luonnollista, että tälaiset ristiriitaisuudet heijastuvat suomalaisesakin sosialistijärjestössä synnyttäen väittelyä kysymyksissä, joihin nähden yleispuolueen tahoilta ei olevielä lausuttu ratkaisevaa sanaa. Kokous on sitä mieltä, että määrittelessämme suhdettamme tällaisiin kysymyksiin, asiallinen ja toverillinen väittely niistä on puolueelle hyödyllinen ja välttämätön sikäli kuin sen kautta kysymyksen luonne selviää ja niiden todellinen luokkakanta tulee esiin.

Mutta kokous on sitä mieltä, että viime vuonna etupäässä Työmiehen ja Raivaajan välillä käyty väittely eräinäisistä periaatteellisista kysymyksistä kiihtyi kumaltakin puolelta liian yksipuolisesksi ja epätoivelliseksi synnyttäen tarpeetonta katkeruutta ja hajaannusta, jota paitsi Työmies tässä väittelyssä osoitti harkitsemattomuutta esiintuodessaan väitteitä kysymyksistä, joihin nähden sen olisi pitänyt asettua arvostelevalle, eikä edes välillisestikään suosittelevalle kannalle. Myös on kokous sitä mieltä, että Työmies menetteli luokkataistelukantaamme vastaisella tavalla välilisestikin suositellessaan erästä porvarimielistä puolueen ehdokasta puolueemme jäsentän äänestettäväksi virkaan.

Muuten lausuu kokous, että puolueliehtemme innokkaasti ja tulok sellisesti ovat täyttäneet tehtävän sä työväenliikokan aseena sen järjestämis- ja valistamistyössä.

Yllä olevä ponsi hyväksyttiin yksimielisesti.

Menettelytapakysymys.

S. S. järjestön suhde taloudellisiin järjestöihin oli ensimäinen kohta tässä kysymyksessä.

Rissanen ehdotti ilman keskustelua päätettäväksi seuraavaa:

Kokous tunnustaa industrialistisen unionimuodon välttämättömyyden ja kehottaa järjestön jäseniä sekä unioissa että unioiden ulkopuolella työskentelemään kaikella tarmollaan siihen suuntaan ,että mainittu unionmuoto tulisi mahdollisimman pian todellisuudeksi.

Tämän periaatteen nojalla kehottaa kokous suomalaista työväestöä olemaan pyrkimättä unioita hajoittamaan, vaan päinvastoin kokoomaan toimimalla eri ammattijärjestöjen ja kilpailevien unioiden yhdistämiseksi.

Boman ei tahtonut sivuuttaa kysymystä noin vaan summamutikassa. Oli sitä mieltä, että koska suomalaisen sosialistijärjestön kes kuudessa erityisesti on ollut tästä kysymyksestä ankara väittely, o lisi edustajakokouksen selitettävä asiaa perinpohjaisemmin, vaikkakaan ei sittenkään ole luultavaa, että järjestön keskuudessa yleensä saataisiin asia ratkaistuksi. Industrialismin sanoi hyväksyneensä jo ennen kuin monet tämän kokouksen edustajista ovat edes puolueeseen kuuluneet. Hibbingin edustajakokouksessa 1906 sanoi olleensa innostunut industrialismiin samoin kuin monet nyt ja hyväksyneensä I. W. W:n, kuten nyt monet täällä, vaikkakin koettavat esiintyä kaksinaamaisena. Heti Hibbingin kokouksen jälkeen huomasi kuitenkin I. W. W. todellisen tarkoituksen olevan Amerikan työväenliikkeen hajottamisen ja sen takia on huopunut tuosta kannastaan ja uskoo I. W. W:n ja A. F. L:n pian kehittyvän todellisesksi teollisuusunioksi, jota ne kummatkaan eivät nyt ole.

Tämän puheunoron jälkeen luettiin Butten osaston ponsi kysymyksessä, joka on jo Työmiehessä julkaistu ja jossa hyväksyttiin ei ainoastaan industrialismi, vaan myöskin I. W. W.

Sitte luettiin länsipiirin edustajakokouksen hyväksymä seuraava ponsi:

Länsipiirin edustajakokous esittää ensi kesäkuussa pidettävälle s. s. järjestön edustajakokoukselle, että kysymyksestä: „Suhtautumisemme taloudellisiin järjestöihin", hyväksyttäisiin Hancockin kokouksen ponnet tälle kysymykselel seuraavalla lisäyksellä: „Samalla kun sosialistipuolue tunnustaa industrialisen — teollisuusalottain — järjestäytymismuodon."

Mutta poistettakoon ponsien edellä oleva „selitys", joka „selitys", jättää I. W. W. liiton, yhtenä taloudellisena järjestönä, poikkeustilaan muihin taloudellisiin järjestöihin nähden. Ponsi tulisi kuulumaan:

1:ksi) Samalla kun sosialistipuolue tunnustaa industrialisen — teollisuusalottain — järjestäytymismuodon velvottaa se amamttijärjestöissä toimivia jäseniänsä vaikuttamaan voitavansa samaan ammatti- ja samaan teollisuusalaan kuuluvien itsenäisten kuin myöskin eri liittoihin kuuluvien järjestöjen ja liittojen yhteenliittymiseksi ja solidariihemman sekä vaikuttavimman yhteistoiminnan alalla katsomatta kunkin järjestön tai liiton valtiollista ajatuskantaa.

2:ksi) Sosialistipuolue velvottaa paikallis. ja valtiojärjestöjään pyytämään ja kehottamaan kullakin paikkakunnalla toimivia ammattijärjestöjä ottamaan osaa sosialistipuolueen kanssa kaupungin, kunnan ja valtion vaaleja var ten valmistettavaan ohjelman ja vaatimusten laatimiseen.

Samoin on ammattijärjestöissä olevien sosialistipuolueen jäsenten velvollisuus vaikuttaa järjestöissään valtiollisen toiminnan aikaansaamista, kehottamalla järjestöään ottamaan sosialistipuolueen kanssa osaa vaaliohjelman ja yleisten vaatimusten kartuttamiseen.

Laukki luki sitte Indianapolisin ponnet ja hedotti ne hyväksyttäväksi, mutta koska niitä voidaan selittää niin monella tavalla, ehdotti Laukki hyväksyttäväksi Butten os. ponnen ensimäisen osan loppuun seuraavat ponnet:

Punaliput liehuneet Montrealissa.

Neljatuhatta pukutyöläistä marssi valtakadun pitkin kantaen punaisia lippuja, joissa oli sosialistisia tunnuslauseita.

Katukäytävillä, rakennusten aknoissa ja parvekkeilla oleva työväestö hurrasi marssijoille. — Loiselaja hämmästpivät työväestön runouksellisesta esiintymisestä. — Lakko voi sulkea koko pukuteollisuuden.

Montreal, Que., kesäk. 10 p. — Tänään kansingissa tapahtui tavallisesta poikkeavaa, kun neljätu hatta pukut oläistä marssi valtakatuja pitkin kantaen punaisia lippuja, joissa oli sosialistisia tunnuslauseita. Tämä oli uutta kaupunkimme loiselijille ja siksipä he hölmistyneinä ja jähmettyneinä katsoi t näkyä. Vielä enemmän hämmästyttivät tuntemattomien lisäksi sekä katukäytävillä, parvekkeilla ja rakennuksissa olevat työväestö ainakin tuhannen ihmisen joukot hurraamaan heidän marssiessaan ohi. Vieläpä joukosta kuului huutoja: "Alas kapitalismi! Eläkön sosialismi, kansojen vapahtaja."

Poliisi, kummallista kyllä, ei häiritsyt marssijoita. Poliisin komentaja oli ilmeisesti saanut säikähtyneitä orjiensa äkkinäisestä ja valtavasta mielenosoituksesta.

Lakkolaiset väittävät että he lyhyessä ajassa saavat koko pukuteollisuuden halvaantumaan. Jo tällä viikolla tuhatkunta leikkaajaa lakkaa työstä. Ja vaikkapa neljä kuukautta pitäisi olla lakossa, niin sen teemme pakottaakseemme työnantajat taipumaan ehtoihimme, sanovat lakkolaiset.

Työnantajat eivät sano "ymmärtävänsä" pukutyöläisten vaatimuksia kun heillä on korkeammat palkat kuin muitten työalojen työläisillä. Eivät myöskään nio taipua poistamaan kappaletyötä ja hyväksyä 49 tunnin työpäivävaatimusta viikossa.

Pukuteollisuuden yhdistys on pyytänyt kaupungin viranomaisilta poliisien suojelusta ja tänä aamuna oli poliisejä vartioimassa kaikkia tehtaita, joissa työskentelee ei-union työläisiä.

Ellen illalla Cohen-niminen eiunion työläinen oli iskettynäoksiin ja sanotaan hänen nyt olevan vaarallisessa tilassa. Poliisella on tiedossa kurittajan nimi ja luultavasti hänet vangitaan.

---

1. Hyväksyen Indianapolisin konventsioonin päätöksen tässä kysymyksessä.

2. Kokous selittää industrialisen unionisimin välttämättömyyden, kuten Butten osaston esittämän ponnen alkuosassa esitetään.

3. Ja terottaa s. s. järjestön jäsenten mieliin, että mikäli he noudattaen niitä Indianapolisin konventsioonin tekemiä päätöksiä ja tämän kokouksen selostuksia liittyvät taloudellisiin järjestöihin ja alkavat niissä aktiivisesti toimia.

Niin he pitäköötvaransa, etteivät anna näiden järjestöjen, olivatpa ne sitten n. k. vanhoillisia ammattiunioita tai n. k. industrialisia teollisuusjärjestöjä, johtaa itseään kannatamaan näissä järjestöissä ilmeneviä tai mahdollisesti ilmeneviä sosialismivastaisia virtauksia ja vivahduksia,

joista eritoten mainittakoon toiseltapuolen antiparlamentarismi, yleensä poliittisen toiminnan väheksyminen yksilölliseen väkivaltaisuuteen, sabotageen y. m. turvautuminen „

ja toiselta puolen, porvarilliseen politiikkaan, hyviin miehiin luottamisen, samoin yksilölliseen väkivaltaisuuteen ja eiluokkatietoiseen taloudelliseen toimintaan

ja päättää edustajakokous, että näiden sosialismivastaisten käsitysten ja menettelytapojen tunnustaminen on puolueriko s ja johtaa sen mukaisesti jäsenen puolueesta erottamiseen, kuten Indianapolisin konventsioonissa hyväksyttyy kurinpitoponsi edellytätää.

Sirola ehdotti seuraavan kohdan lisättäväksi ponsiin:

Kokous hyväksyy Yhdysvaltain sos. puolueen Indianapolisin konventsioonin ponnen tunnustaen industriaalisen unionuodon etevämmyyden amamttiunionismiin nähden ja kehottaa puolueläseniä ja puolueleh tiä siihen painoa panemaan aina huomioon ottaen työväen taloudellisten järjestöjen perusmerkityksellinen aseman luokkataistelussa.

Syrjälä ehdotti seuraavat ponnet:

Katsoen siihen, että suomalaisella sosialistijärjestöllä Yhdysvltain sosialistipuolueeseen kuuluvana agitatsioonijärjestönä ei ole syytä, eikä valtaa päättää asiasta, josta se puolue, johon se kuuluu on päättänyt, kumoo tämä kokous tarpeettomana Hancockin edustajak, tekemän päätös selityksen, koskeva taloudellisia järjestöjä ja järjestömme suhdetta niihin, sekä muut samaa asiaa koskevat päätösponnet. Kokous tunnustaa S. S. Järjestön mieluisaksi velvollisuudeksi noudattaa Yhdysvaltain Sosialistipuolueen Indianapolisin konventsioonin vahvistamaa päätöstä Sosialistipuolueen suhteesta taloudellisiin järjestöihin. Suomalainen sosialistijärjestö ei anna jäseniileen tai osastoilleen tai toimeen paneville komiteoille tai sanomalehdistölleen, sanalla sanoen mitlekään sitä julkisesti edustavalle laitokselle tai henkilölle, mitään oikeutta esiintyä ylempänä mainitun Indinapolisin pätöksen toisn tulkitsijana kuin mitä se sisältää.

(Jatk.)

Papeilla ei ole oikeutta naida.

Kymmen tuhannen dollarin vahingonkorvausjuttu nostettu katoolilaisen La Croix lehden toimittajaa vastaan siitä, että hän on lehdessään nimittänyt syyttäjän äitiä, entisen katoollaisen papin vaimoa jalkavaimoksi.

Jesuiittapappi todistajana.

Montreal, Que., kesäk. 11 p. — Kymmenen tuhannen dollarin vahingonkorvausjuttu, jossa pääkysymyksenä on päättää, josko pyhä (?) naimattomuusvala, joka vaaditaan katoolilaisilta papeilta on esteenä heidän avioliittoon pää sylleen senkin jälestä kun he ovat luopuneet virastaan, vieläpä uskos taankin kuten Charles Chiniquy, joka jätti papinvirkansa ja kulutti loppuikänsä hyökkäyksiin katoolilaisuutta vastaan, esitettiin tuomari Greenshieldsin oikeudessa eilen.

Kanteen on nostanut McGill yliopiston professorin, Joseph Morinin rouva, Rebecca Chiniquy, katoollaisen viikkolehden La Croix'in toimittaja Joseph Begin'iä vastaan sen johdosta, että viimemainittu nimitti lehdessään rouvan äitiä, entisen katoollaispapin Charles Chiniquy'n puolisoa, jalkavaimoksi.

Jesuiittapappi "isä" Rhulmanns oli kuulusteltavana ja hänen tuli selittää minkälaisia "pyhän" katoolilaisen kirkon opit, säädökset ja mutkailut ovat ikuisen naimattomuusvalan suhteen. Kuulustelijat ahdistivat todistaja ja kysymyksillään hyvän aikaa molemmin puolin ja lopputuloksena hänen todistuksestaan oli, että katoolilaisen opin mukaan, katoolilaisen papin avioliittoon meno, vaikkapa hän luopuu uskostaankin, on ehdottomasti kiellettyä.

Teräsyhtiö käyttää urkkijoita.

DOMINION IRON & STEEL COMPANY VAINOAA UNION VIRKAILIJOITA JA ORGANISEERAAJIA KÄYTTÄEN OMIA POLIISEJAAN, JOTKA KAIKKIALLA VAANIVAT JA URKKIVAT MITÄ MILLOINKIN ON TEKEILLÄ.

Yhtiön palveluksessa olevia työläisiä, jotka käyvät union kokouksissa tai muuten ovat suosiollisia työväen järjestöille pidetään tarkan valvonnan alaisena ja erotetaan työstä.

Sydneyn. N. S., työväenjärjestöjen neuvoston kokouksessa viime perjantai-iltana oli vähänlaisesti kaupungin palkkaorjia, mutta eri unioiden edustajien run saslukuinen läsnäolo todisti kuitenkin, että järjestämistyö, jota Sydneyn ja yleensä itä-Canadan työläisten keskuudessa on tehty, ei suinkaan ole jontunut unhotukseen. Päinvastoin ne monet innokkaat puheet ja vilkas mieliala osoittivat että järjestön taholta valmistaudutaan taistelnun parempien olojen hankkimiseksi rakennustyöläisille ja yleensä työväestölle.

Illan pääpuhujina esiintyivät J. C. Watters, Canadan Trades Congressin presidentti ja E. W. A. O'Dell. Pohjois-Amerikan kenkätyöläisten union canadalainen organiseeraaja

Heti puheensa alussa O'Dell kävi ankarasti arvostelemaan Dominion Iron & Steel Companyn katalia työläisten vainoamistoimenpiteitä. osoittaen että tuon yhtiön poliisit ja urkkijaluikit vaanivat kaikkialla. missä pidetään unioiden kokouksia tai puheita työväen järjestämisestä. Monien tapausten avulla todisti O'Dell kuinka yhtiön poliisit ovat alituisesti vahtineet häntä siitä asti kun hän alkoi toimensa järjestäjänä siinä piirissä, jossa yhtiö harjoittaa liikettään. Erikoisesti hän puhui eräälle yhtiön poliisille, joka keksittiin kuulijakunnassa, muistutaen hänelle, että luokkansa petturit ovat menneiden olosuhteiden perintöä ja vaikka muutamat heistä ovat pelastaneet maineensa hirtämällä itsensä, toisilla ei ole vielä kykyä nähdä, että hänenlaisiaan kätyreitä toiset työläistoverit ja heidän työnantajansa halveksivat.

Sitten puhuja alkoi selostella kenkätyöläisten union toimintaa ja union työn merkitystä kenkäteollisuuden alalla. Unien leima, tuo pieni taikamerkki kengässä merkitsi, että se oli valmistettu siedettävimmissä oloissa, että kenkien valmistajilla on jotain sanan valtaa työoloj en määräyksessä s. s. heillä on jonkunlainen oikeus määrällä oloja, joissa heidän täytää ansaita jokapäiväinen leipänsä.

J. F. C. Watters alkoi myöskin puheensa käymällä käsiksi Dominion Iron & Steel yhtiön menettelytapoihin. Hän jyrkästi paheksui sitä, että yhtiön urkkijat vaanivat uniinistien toimia kaikkialla. Missä muualla hän oli kukemutkin ollessaan Trades & Labor Congressin presidenttina saanut tavallista kohtelua, mutta tultuaan teräsyhtiön alueelle, yhtiön poliisien toimenpiteet alinomaa osoittivat että hänta vahditiin kuin rikollista. Työläisten taholta kuului myöskin valituksia, että yhtiön kätyrit aina vahtivat sellaisia paikkoja, joissa puhutaan järjestäimisestä ja työläisiä, jotka ottavat osaa kokouksiin, erotetaan työstä.

Cape Bretonin kaivosalueella sanoi hän tulleensa siihen kokemukseen, että poliisijoukkoja ei ole järjestetty omaisuuden suojelemista tai järjestyksen ylläpitoa varten. Päinvastoin heidän erikoisena ammattinaan on harjoittaa provokatsioonia, kiihottaa työläisiä rauhattomuuksiin ja tunkeutua heidän kokouksiin kannellakseen yhtiölle ketä otti osaa kokusteluihin ja mihin toimenpiteisiin aijotaan milloinkin ryhtyä.

Edelleen selitti Watters, että asiaintilan vihelläisyyttä tuskin saattaa täysin käsittää se, jolla ei ole kokemusta noista oloista. Hän sanoi kaikin voimin koettavansa tutustuttaa Trades Labor Congressin jäseniä ja Canadan kaikkia työläisiä niihin, jotta Canadan hallitus saataisiin tutkimaan asiaa ja vapauttamaan työläiset noista Nova Scotian mahtavan rau ta- ja teräsyhtiön vainolaisista. Hän kehotti työväestöä toimimaan siihen suuntaan, että saataisiin muodostettua vahva, yhtenäinen järjestö ja lähettämään paljon edustajia Guelphissa, Ont., tänä kesänä pidettävään Trades Dabor kongressiin.

Useat paikallisjärjestöjen jäsenet puhuivat vielä järjestämistyöstä ja unioiden toiminnasta y. m., jonka jälkeen teräsyhtiön käytöä pyydettiin puhumaan. Vastahakoisesti ja luimistellen hän mutisi jotain, antaen selvästi ymmärtää mikä hän oli miehiään, vaikka ei uhannut ilmottaa yhtiölle. Mitään puhetta ei hän voinut pitää.

HUOMATKAA!

Teidän rahanne takaisin jos olette tyytymättömät; luulis olevan varma takaus teille. Tämä on paljon enempi kuin mitä me voisimme sanoa, mutta meidän tavaramme puhuvat itsestään, silloin kuin ostatte meidän liikkeestämme. Se on siis hyvää vointia ja jatkuvaa menestystä, kuin ostatte kelloja, eli juwelitavaroita, meidän puodistamme eli kauppamatkustajiltamme. Teillä on tilaisuus vaihtaa meiltä ostetut tavarat toisiin tavaroihin, tai suoras taan rahanne takaisin. Siis ei muuta kuin tuoda takaisin ja rahanne saatte heti tkaisin jos tavarat ei ole ehdottomasti niinkuin on esitetty. Meidän edustajamme nykyään ovat "Sam Davis" ja "Petter Davis". He tulevat matkustamaan säännöllisesti tukkimetsissä, kaivanto- ja rautatieseudnilla. Heillä tulee olemaan täysi varasto kelloja ja juwelitavaroita. Kaikilla meidän kelloillamme ja juwelitavaroillamme on meidän takauksemme.

Davis Bros. & Co.

Juwelikauppiaat Kellonkorjaus e. rikoisalamme. SUDBURY, ONT. Silmälasikauppiaat Silmiä tarkastamme vapaasti.

PORTAGELAISET TYYTYVÄISIA SÄHKÖLAITOKSEN KUNNALLISESTA OMISTAMISESTA.

Portage, Man., kesäk. 12 p. — Uusi todistus siitä että kunnallinen omistusoikeus on suosittu tuli ilmi eilen illalla kun, huolimatta huonosta ilmasta, suuri osa kaupungin asukkaita vieraili kaupungin omistamalla valo- ja voimalaitoksella, johon hiljattain lisättiin koneistoa. Kaikki olivat ihastuneita laitokseen kun se oli laitettu niin mainosti että koskaan ei tarvitse pelätä sähkölaitoksen jättävän pulaan äsukkaita ja kun kunnallinen omistus tulee edullisemmaksi.

Viranomaiset selittivät että he uskovat nykyisen koneiston riittävän viideksikymmeneksi vuodeksi ja tapaturmien vaara on vähäinen.

Moni vielä uskoo että laajempi kunnallinen ja valtiollinen omistus on "no good", vaikka onhan itsestään selvää että jos yhteismistus jo tuopi hyviä tuloksia, niin kuta laajempi se on, niin sen edullisempi.

KAKSI KUOLLUT JA KUUSI MENNYT TAINNOKSIIN TULIPALOSSA.

Mnneapolis, Minn., kesäk. 13 p. — Varhain tänä aamuna paloi duplex-talo, jossa kaksi kuoli ja palokuntalaiset pelastivat kuusi savuun pyörtynyttä.

Muu tulipalon aiheuttama vahinko on vähäinen.

Jättiläiskilpailu „Väkäleuan“ levittämiseksi alkaa pian!

$1,000 jaetaan palkintoina!

Ilmoittautukaa viipymättä asiamieheksi Osotteella: Väkäleuka, Box 516, Port Arthur, Ont., Canada. Jokainen voi ottaa osaa kilpailuun. Lähemmin vasta.

TYÖKANSA,
ainoa suomalainen lehti Canadassa, työväestön äänenkannattaja, ilmestyy joka päivä, paitsi ei sunnuntaina ja laillisina juhlapäivinä.

TOIMITUS JA KONTTORI
314 Bay st. - - Puhelin 402
Postiosoite
Bx 516 Port Arthur, Ont. Can.

Toimittajat
M. Hahl L. Moilanen
Yrjö Mäkelä John Korpi.

Liikkeenhoitaja
(Manager)
John Oravainen

TILAUSHINNAT
Canadaan ja Yhdysvaltoihin:
Vuosi $3.50
Puoli vuotta 1.75
Kolme kuukautta 1.00

Suomeen ja muualle ulkomaille
Vuosi $4.50
Puoli vuotta 2.25
Kolme kuukautta 1.50

Ilmoitushinnat: 25 senttiä palstatuumalta. Kuukausi- ja vuosisopimuksista tuntuva alennus. Ilmoituksista uutisten muodossa 10c. rivilta. Ilmoituksista etusivulla 50 prosentin korotus.

Nimenmuutosilmoitukset maksaa $1.00 kerta ja 2 kertaa $1.50 — Avioliittoilmoitukset $1.00 kerta, $1.50 2 kertaa (etusivulla $1.50, 2 kertaa $2.00). — Syntymäilmoitukset 50c. kerta, 75c. 2 kertaa. — Kuoleman ilmoitukset $1.00 kerta, $1.50 2 kertaa.

ASIAMIEHILLE JA TILAAJILLE
Asiamiesten ja tilaajien on muistettava, että lehti alkaa saapumaan ilmajille viikon perästä siitä kun ilaus on konttorimme saapunut.

Työkansa (The Workpeople)
the only Finnish newspaper in Canada, devoted to the interests of working people, and published every day, except Sunday and statutory holidays, by
The Finnish Publishing Company
— *Limited* —
Port Arthur, Ont.

Editorial and Business Offices
314 Bay st. P. O. Box 516

Advertising rates: 25 cents for column inch. Considerable reduction on monthly and yearly advertisements. News-advertisements 10 cents a line. For advertisements on front page 50 per cent increase.

Extended the statutory postal privileges on the 9th day of April 1912.

— Tilaajien, jotka eivät saa säännöllisesti lehteä, pyydetään heti ilmoittamaan siitä Työkansan konttoriin.

UUSI MORAALILAKI.

Englannin hiilenkaivajain lakosta syntyi uusi moraalilaki: Simun tulee maksaa miehelle hänen työstään, että se riittää säädylliseen elämään.

Tämä on minimipalkkalaki. Työläiset kaikkialla heräävät vaatimaan sitä. Rinnan tämän lain huomaamisen kanssa herää suuri kysymys.

Mitä on säädyllinen elämä? Ja vastaus tähän kysymykseen venyy kaaos tulevaisuuteen tuntemattomiin vuosisatoihin, kun on olemassa toinen kysymys, joka ajaa ihmistä eteenpäin. Mikään ei ole kylliksi hyvää ollakseen viimeinen. Ei ole olemassa mitään lopullista.

Yhdysvaltain puolella saatu kokemus kyllin pätevästi todistanut. Tuollaisia paikallisia toimintavoimia meillä Canadassa ei ole juuri nimeksikään. Mistäpä niitä olisi tullut, kun ei ole vielä mitään niiden kehittämiseksi tehty. Se suullinen agitatsioni mitä meillä on tehty, ei ole mitenkään kyen nyt pienempääkään ryhmää huomatymmin kehittämään, sillä yhden ja kahden ja korkeintaan kolmen illan puheilla ei paljoakaan tehdä pysyväistä työtä. Alkuperäisemmätkin asiat jäädäksensä pysyvästi mieliin, täydytään panna „jauhamalla“, ne täydytään kertaamisien ja kyselyjen kautta tehdä niin selviksi, että henkilö kykenee ne ei ainoastaan uskomaan, vaan myöskin ymmärtämään ja itsenäisesti niistä ajattelemaan. Mikään sellainen asioiden pysyväisiksi mieliin jättäminen ei ole mahdollista lentävälle puhujalle, vaikkapa hän olisi kuinka hyvä tahansa. Kahden ja kolmen viikon yhtämittaa kestävillä kursseilla sellaisessa tehtävässä sensijaan jo päästäisiin paljon pitemmälle.

Katsoen asiaa siltä kannalta, että Canadan suomalainen sosialistijärestö tarvitsee ennenkaikkea paikallisia toimihenkilöitä, kuin myöskin perinpohjaisempaa sosialismin selitystä, ehdotan npt että luentokurseja ryhdytään heti hom maamaan. Aluksi voisi nyt päätää kurssienpidosta neljässä tai vähintään kolmessa paikassa. Jos kurssia pidettäisiin kolmessa paikassa, mielestäni olisivat paikoista sopivimmat Sudbury, Sault Ste Marie ja Vancouver, jos neljässä paikassa, niin sitte Cobalt, Sudbury, Sault Ste Marie ja Vancouver.

Kurssit voisivat alkaa esim. syyskuulla ja voitaisiin ne pitää yhtäaikaa kaikissa itäcanadan paikoissa. Vancouverissa olisi kurssit pidettävä joka joulun aikoina tai sitte kevätpuolella, aikana josta sopisi vancouveriläisten kanssa lähemmin neuvotella.

Toivottavasti Canadan suomalaisen sosialistijärjestön toimeenpaneva Komitea ottaa nyt tämän ehdotuksen jollain tavalla huomioon sä, ainakin niin paljon, että keskustelee siitä ja ilmoittaa neuvottelunsa tulokset. Mutta jos niin käypi ettei tämä ehdotus vieläkään saavuta asianomaisten huomiota, „ulkaan“ yksityisesti ryhtyä toimiin luentokurssien aikaansaamiseksi, sillä agitatsionin meillä täytyy päästä alkuunsa.

M. Hahl.

Luentokursse,a hommaamaan.

Jo pari kertaa ennen on allekirjoittanut ehdottanut luentokurssejaa toimeenpantavaksi Canad. suurenmailla suomalaispaikoilla, mutta ehdotus on jäänyt ehdotukseksi, kukaan ei ole sitä edes kannattanut. Välinpitämättömyys ei johdu mistään muusta kuin yksinkertaisetsi siitä, että täällä ei vielä tajuta luentokurssien agitatsioni-merkitystä. Tietysti pienen järjestön pienet varat myöskin ovat olleet yhtenä näennäisenä syy-

joita ei mikään muu liike voi täyttää.

„Eläviä kuvia“ niminen näytelmä on kuulemma harjotuksien alla. Siitä se taas tulee oikea naurupala joksikin aikaa tämän kuun viime päiviksi. Pitäkää varanne.

Viinan myynnistä pitävät kaupunkimme isät täkäläisiä „koiratorppareita“ oikein kovalla. Etsivien kynsiin joutui maanantaiiltana eräs suomalainenkin. On tietämätöntä minkämoisen trahtamentin hänelle antavat. Olivat löytäneet „baarin“ takaa kokonaista puoli lasillista Canadalaista viinaa. Erikoinen löytö vai mitä?

Oikein herrasvieraita. Cobaltilaiset saavat kunniaan tarkatsella oikein importeerattua nylkyrijoukkoa, oikeita englantilaisia kei nottelijoita t. k. 22 päivä, kello 4 j.p.p. Silloin saapuu tänne koko seurue rahamiehiä Englannista. He ovat kiertomatkalla läpi Canadan, katsellen uusia rahan sijoitus paikkoja.

Näillä canadalaisilla taitaa sitenkin olla hieman pitemmät villat kuin englantilaisilla, kun herrat tänne pakkautuvat. Lienevät jo siellä emämaassa joutuneet aivan nilkkosilleen.

Kauppahalli avataan yleisön käytettäväksi t. k. 15 p. Argentine kadulla, vanhassa Moneyr'sin puodissa. Sieltä sopii arvoisten emäntiemme käydä ostamassa maanviljelystuotteita.

Torontosta.

Työkansan kirjeenvaihtajan osoite o
525 King st. W.

Osaston myyjäistoimikunnan hommasta näytettiin t. k. 8 p. „Ryöstetty kaunotar“ toistamiseen. Iltama oli jatkoa v. k. 24—25 p. pidettyihin myyjäisiin. Huonosti näytti nytkin loput arvat tekevän kauppansa, vaikka väkeäkin oli kohtalaisesti; ei sentään yli toiveiden, enemmän olisi saanut olla. Missä lienee vika, että moni ennen tällaisten suurempien iltamien haras kannattaja pysyy poissa osastomme iltamista?—

Kurkkumätä saanut uusia uhreja toverien J. V. Ahlqvistin ja F. Lindbergin lapsista. Yksi kummankin lapsista on sairastunut sanottuun tautiin. Lapset ovat sairaalassa hoidettavina.

Sunnuntainureja: kaksi kuollut ja neljä loukkaantunut t. k. 9 p. Kolme vuotias lapsi, Barbara Kubilus, putosi ikkunasta takapihalle ja kuoli viiden minuutin kuluttua. Paikalle kutsuttu lääkäri ei voinut muuta kuin todistaa hengen lähteneen.

G. T. R. Co. jarrumies John Hart vaunuja vaihtaessa Balhurst kadun ratapihalla, putosi vaunujen väliin, jolloin vaunun pyörät menivät käden yli, katkaisten sen ja saaden päähänsä pahoja ja ruhjevammoja. Loukkaantunut vietiin Grace hospitaaliin jossa hän tuntoihinsä tulematta heitti henkensä. Sinä oli taas uusi uhrilastamaan hukkuvaa, joka oli saatu henkiin jälleen.

Automobiili ajuri ei huomannut, että kyydittävänsä horjahti auton takapään yli kadulle ennen kuin määrän päässä. Mrs. May Davis, jonka poliisi löysi Perter & Richmond streetin kulmassa loukkaantuneena kadulta, kertoi horjahtaneensa autosta edellämainitulla tavalla. Ajuri uutisen luettuaan aimulehdestä meni poliisille kertomaan, että hänen ilmettelynsä oli suuri kun ei kyydittävää ollutkaan perille päästyä. Tämä ajelu tapahtui öiseen aikaan.

Toinen automopiili onnettomuus oli päälle ajo, kun eräs Mrs. John Sheehan kulki poikki kadun kotinsa edustalla, tyrkkäsi katua pitkin tuleva auto hänet kumoon kadulle, saaden kasvonsa ja käten sä ruhjevammoille, jotka ei kuitenkaan ole hengenvaarallisia. Auto oli erään pikku pohatan rouvan, joka ei liene antanut ajurilleen aikaa väistää ihmisten päälleajoa. Onhan näitä tässäkin yhden päivän osalle, jos ne vaan lienee siinä kaikki, mutta herran päivän kunniaksi niitä on siinäkin yhden kylän osalle.

Bay.

Ontariosta.

MOND MINE.

Mond Minen s. s. osastolla oli arpajaiset t. k. 8 p:nä osaston ompeluseuran toimesta. Näiset ovat koko viime talven hommanneet näitä arpajaisia ja olikin siellä voittoja monenlaisia. Tuloja niistä mahtoi olla noin 100 dollaria puhtaaksi.

T. k. 9 p:nä oli osaston huvitoimikunnan toimesta iltamat, joissa oli ohjelmana puheita, runoja y.m., ja lopuksi näytelmäkappale „Hetken lapsi“, joka meni kohtalaisesti hyvin meikäläisiin oloihin nähden. Niin, toimikaa edelleen siihen suuntaan. Väliaikoina iltamissa soitteli Copper Cliffin soittokunta. Yleensä oli iltama paraiten onnistuneita iltamia täällä.

Toveruudella
LehtiVikki.

Länneltä.

LAKE COTEAU, SASK.

Minäkin piirrän muutamaa riviin täältä härjän laulumailta, koska niitä puhvauskirjeitä näyttää täältä olevan Työkansassa. En tiedä mitä semmoiset kirjoitukset oikeastaan merkitsevät kuin oli kahdeksannentoista päivän Työkansassa, jotta täältä kaksikymmentä mailia länsietelään olisi vielä maita saatavana, ja asumattomia maita. On kyllä likempänäkin, mutta niillä on omistajat, niin sanotut homesteaderit. Ja mitä minä tiedän aukinaisia maita 25 mailin sisällä, niin'ne ovat kelpaamattomia asuttavaksi ja luulempa, että sen kirjeen kirjoittaja ei ole käynyt siellä. Ei niistä. Pätsärit eivät niitä määrää. Luulenpa ettei tarvitse nisujaan mädännyttää, koska jo vime talvena veivät ne pienistäkin saatavista, ja koska maita on avattu lisää, niin menotkin ovat puolella lisäytyneet. Täällä enimmäkseen muokatuan maata härillä, jotka ovat kovin hitaita, mutta kaikilla sitä täytyy niukkaa leipäänsä tiemata, vaikka härän vereen ja hikeen vilja tahrautuisi, sillä ne eivät ole sitä katselmassa miten se on tuotettu, kunhan sitä vaan on yltäkyllin. Mutta me raatajat, jotka sitä tuotamme, emme saa kuin pienen prosentin kurjan elämämme kustannukseksi, jonka kapitalistit määräävät.

Pyrinnöistä. S. s. osasto on täälläkin vaikka ei erittäin voimakas. Syy sen heikkouteen on ehkä siinä kun ovat ahmineet paljon maita nimiinsä, jotta ovat joutuneet kauas toisistaan asumaan, josta on suuri hankaluus osaston toiminnalle.

Osaston ohella on vielä synodalainen seurakunta, joka tarvitsesi tietoisuntta, mutta se ei tule haukkumalla. Sen kääntyttämiseen tarvittaisiin tietoista voimaa jota ei ole meillä itsellämmekään. Se ei ole tosin mikään ilo meille vanhoille veteraaneille, vaan ei meitä kuitenkaan ajeta pois Canadasta niinkuin kuuluvat tekevän kristiveljille, jotka jumalan armosta elävät. Canadalainen county ei olekaan mikään armopöytä, koska ajaa sellaiset pois, jotka eivät elä ansiostaan.

Toivoisin että sosialistien rivit kasvaisivat kaikin puolin, jotta voisimme viettää Vappuakin koko päivän, ettei tarvitseisi sanoa: "härät pitävät töissä." Suuremmpana syynä taitaa olla se kuin olemme päässeet tänne Canadan "rikkaaseen luontoon", että olemme vähän päästä pyörällä ja luulemme tulevamme miljoneereiksi. Siinä kuitenkin suuresti erehdymme, koska emme voi suuriakaan numeroita tehdä pääomastamme. Olkoonpa hän farmari tai farmarin kokelas, mutta toivossa on niin saakulin hyvä elää kun ei mitään ajattele, uskoo vain ja kulkee yksilöjen perässä. Sellaisesta on todistuksena vaalit kun äänestetään sikareilla ja viinaryypyillä. Meidä on harjoiteltava itsetietoisesti harkitsemaan asioita ennen kuin voimme toivoa jotain hel potusta elämäämme ettei se olisi sellaista kun se nyt on.

G. R.

PORVARILLINEN MATERIALISMI JA SEN LOPPU.
(Anton Pannekock'in kirjasesta: „Hävittääkö sosialismi uskonnon?“)

Oikein käsittääksemme ja estääksemme väärinkäsityksiä syntymästä, täytyy meidän lyhyesti verrata nykyistä köyhälistön uskonnottomuutta materialismiin, joka edellisellä vuosisadalla on vapaamielisen porvariston piirissä saavuttanut jonkun verran merkitystä. ainetta ja voimaa. Näiden yksinkertaisten käsitteiden ja lakien nojalla selitti se koko maailman valtavaksi konehistoksi, joka ikuiset ajat on liikkunut näiden samojen lakien mukaan. Näitä uusia tietoja koettivat vapaamieliset valistajat — silloisen porvariston älykkäimmät ja taisteluhaluisimmat kerrokset — levittää kansan keskuuteen. Nämä valistajat näkivät harmiksen, että suuret kansajoukot antoivat yhä edelleen pappien saattaa heidät uskomaan tieteen aikoja sitten kumoamiin satuihin ja senvuoksi myöskin nöyrästi seurasivat vanhoillisia, porvaristovihollisia luokkia. Nuo valistajat toivoivat tietoa levittämällä voivansa saada joukot reväistyksi kannattamasta papppeja ja läänityslaitoshetroja ja siirretyksi kannattamaan vapaamielistä sivistystä ja vapautta ja rauhaa ja uskonnon sensuurittoa.

Kuten tunnettua, ei tämä yritys ole onnistunut. Syynä siihen oli tämän porvarillis-materialistisen maailmankatsomuksen oma hauraus. Se uskoi, että vain sivistyksen puute oli uskonnon juurena. Se käsitys on vieläkin monella vapaamielisellä, että opetuksen uudistaminen riittäisi antamaan ihmisille toisen maailmankatsomuksen. Me tiedämme, että tämä on pelkkää harhaluuloa. ja niin paljon merkitsyä kuin tunnustammekin olevan opetuksella ja sivistyksellä, niin ovat kumminkin, kuten jo yllä olemme osottaneet. maailmankatsomuksen ja uskonnon syvimmät juuret taloudellisissa olosuhteissa. Se osoittautui todeksi myöskin pian tämän porvarillisen materialismin itsenäisen kohtaloon nähden.

Porvarillisen materialismin hauraus ja ahdasjärkisyys ilmeni siinä, että siitä puuttui kaikki yhteiskuntateleen jäl-

Ilmoitus.

OPETTAJA HALUTAAN.

Port Arthurin kaupunki, Ontariossa, Canada, on päättänyt opettaa englanninkieltä sen suomalaisille asukkailleen ja siksi haluaa se palvelukseensa suomalaisen miesopettajan, joka on tydelliseesti perehtynyt englanninkieleen ja voipi opettaa myöskin havainnollisesti.

Opetus alkaa heinäkuun alussa, neljänä iltana viikossa, kolme tuntia kerralla.

Palkka on $40.00 kuussa.

Koska kaikki opetustunnit ovat iltasin, voisi opettaja hankkia jotain tointa päiviksi ja siten lisätä tulojansa tuntuvasti.

Todistukset karakteerista ja kykeneväisyydestä tulee seurata hakemusta.

N. G. Neill,
Industrial Commissioner,
Port Arthur, Ont., Canada.

Ilmoittautukaa viipymättä asiamieheksi Osotteella: Väkäleuka, Box 516, Port Arthur, Ont., Canada. Jokainen voi ottaa osaa kilpailuun. Lähemmin vasta.

TYOKANSA,

ainoa suomalainen lehti Canadassa, työväestön äänenkannattaja, ilmestyy joka päivä, paitsi ei suntuntaina ja laillisina juhlapäivinä.

TOIMITUS JA KONTTORI
314 Bay st. - - Puhelin 402
Postiosote
Bx 516 Port Arthur, Ont. Can.

Toimittajat
M. Hahl — L. Moilanen
Yrjö Mäkelä — John Korpi.

Liikkeenhoitaja
(Manager)
John Oravainen

TILAUSHINNAT
Canadaan ja Yhdysvaltoihin:
Vuosi $3.50
Puoli vuotta 1.75
Kolme kuukautta 1.00

Suomeen ja muuanne ulkomaille
Vuosi $4.50
Puoli vuotta 2.25
Kolme kuukautta 1.50

Ilmoitushinnat: 25 senttiä palstatuumalla. Kuukausi- ja vuosilmoituksista tuntuva alennus. Ilmoituksista uutisten muodossa 10c. riviltä. Ilmoituksista etusivulla 50 prosentin korotus.

Nimenmuutosilmoitukset maksaa $1.00 kerta ja 2 kertaa $1.50 — Avioliittoilmoitukset $1.00 kerta, $1.50 2 kertaa (etusivulla $1.50, 2 kertaa $2.00). — Syntymäilmoitukset 50c. kerta, 75c. 2 kertaa. — Kuoleman ilmoitukset $1.00 kerta, $1.50 2 kertaa.

ASIAMIEHILLE JA TILAAJILLE.
Asiamiesten ja tilaajien on muistettava, että lehti aikaa saapumaan ilaajille viikon perästä siitä kun ilaus on konttorimme saapunut.

Työkansa (The Workpeople)
the only Finnish newspaper in Canada, devoted to the interests of working people, and published every day, except Sunday and statutory holidays, by
The Finnish Publishing Company
— — *Limited* — —
Port Arthur, Ont.

Editorial and Business Offices
314 Bay st. P. O. Box 516

Advertising rates: 25 cents for column inch. Considerable reduction on monthly and yearly advertisements. News-advertisements 10 cents a line. For advertisements on front page 50 per cent increase.

Extended the statutory postal privileges on the 9th day of April 1912.

UNION LABEL PORT ARTHUR

— Tilaajien, jotka eivät saa säännöllisesti lehteä, pyydetään heti ilmoittamaan siitä Työkansan konttoriin.

UUSI MORAALILAKI.

Englannin hiilenkaivajain lakosta syntyi uusi moraalilaki: Sinun tulee maksaa miehelle hänen työstään, että se riittää säädylliseen elämään.

Tämä on minimipalkkalaki. Työläiset kaikkialla heräävät vaatimaan sitä. Rinnan tämän lain huomaamisen kanssa herää suuri kysymys.

Mitä on säädyllinen elämä? Ja vastaus tähän kysymykseen vienyy kauas tulevaisuuteen tuntemattomiin vuosisatoihin, kun on olemassa toinen kysymys, joka a-jaa ihmisiä eteenpäin. Mikään ei ole kylliksi hyvää ollakseen viimeinen. Ei ole olemassa mitään lopullista.

TULEVAISUUS.

Minä ikävöin tulevaisuutta, joka ei näe kurjuutta, ei rikoksia, ei pahetta, ei maksamatointa työtä eikä lasten verta jauhettavan voitto-osingoiksi. Jolloin ei ole sotia tai sotahuhuja; jolloin nälänhätä ja rutto on unhotettu, jolloin yksi luokka ei orjuuta toista, jolloin jokainen, joka haluaa, voi työskennellä vapaasti ja iloisesti joko käsillään tai aivoillaan ja saa täydet työnsä tulokset. Jolloin hallituksen pädänpäisyys tulee pian unohtuvan menneisyyden asiaksi. Jolloin kruunuja, nimiä, miekkoja, kiväärejä ja dreadnoughteja tunnetaan ainoastaan historiasta. Jolloin maa ja kaikki mitä sillä on, kuuluu kaikille ihmisille, ja jolloin sitä ei tarvitse hedelmällistyttään ihmisverellä, sen satoa kastella ihmisten kyynelillä.

Sellaisia ovat minun unelmani—jotkut niistä.

Unelmia, te sanotte.

Ei, ei unelmia. Sosialismi, minä uskon avaa tien niiden täydelliseen touteutumiseen.

CANADALAISTEN MORAALIN PARANTAMINEN.

Pappien johtamana Moral and Social Association on alkanut ankaran taistelun prostitutsionia vastaan ympäri maan. Papit suur kaupunkiemme kirkoissa ovat saarnanneet siveettömyyttä vastaan ja sanomalehdet ovat paulanneet canadalaisten moraalin alentumista vastaan. Vancouverissa on tätä puhdistamistyötä käyty viime aikoina suurimmalla innolla. Siellä on "valkoisia orjia ja orjakauppiaita vangittu", mutta mikään ei ole auttanut; kaupungin asukasten siveys ei ole kohonnut, eivätkä lokakujien varret puhdistuneet "punasen lyhdyn taloista."

Tämä yhdistys ei ole käynyt taistelua yksisään porttoloita, mutta myöskin uhkapeliä y. m. paheita vastaan. Sen tahdosta on tuomittu satoja naisia, jotka pienen palkkojen tähden ovat joutuneet elättämään itsensä rumuista, myymällä vuosiksi vankilaan, mutta kaikki on ollut turhaa. Elämä kaikissa suuremmissa kaupungeissa käypi päivä päivältä yhä „siveettömämmäksi". Tätä kaikkea katsellessa johtuu ajattelemaan, että jos tämä energia mikä on hyödyttömästi käytetty paheiden poistamiseen, olisi käytetty oikealla tavalla, niin mitä kaikkea sillä olisikaan saatu aikaan. Jos olisi opetettu kansaa itäkemään siveellisen rappeutumisen johtuvan nurjista yhteiskuntaoloista, niin meillä olisi suuremmi toivo siveettömyyden poistumisesta kuin mitä meillä nyt on. Mutta eihän voi toivoakaan papeilta järjellistä toimintaa. He pitävät nina suurta suuta seurauksista ja jättävät syyn rauhaan.

Luentokurssej,a hommaamaan.

Jo pari kertaa ennen on allekirjoittanut ehdottanut luentokurssse ja toimeenpantavaksi Canad. suuremmilla suomalaispaikoilla, mutta ehdotus on jäänyt elädotuksekksi, kukaan ei ole sitä edes kannattanut. Välinpitämättömyys ei johdu mistään muusta kuin yksinkertaisesti siitä, että täällä ei vielä tajuta luentokurssien agitatsioni-merkitystä. Tietysti pienen järjestön pienet varat myöskin ovat olleet yhtenä näennäisenä syynä välinpitämättömyydelle, mutta se on vain näennäinen syy. Senverran kuin allekirjoittanecella on siinä asiassa kokemusta, voin sanoa että agitatsionityö nykyään jo kannattaa itsensä. ja huonommassakin tapauksessa se ainakin lähimain kannattaa. Ja vaikkapa luentokursseihin pitäisi uhrata tuntuvamminkin vastaavat ne siinäkin tapauksessa tarkoituksensa, jos kerran edellytetään että se jossain määrin kehittävät osastoille paikallisia toimintavoimia, ja niitä ne kyllä kehittävät, sen on Yhdysvaltain puolella saatu kokemus kyllin pätevästi todistanut. Tuollaisia paikallisia toimintavoimia meillä Canadassa ei ole juuri nimeksikään. Mistäpä niitä olisi tullut, kun ei ole vielä mitään niiden kehittämiseksi tehty. Se suullinen agitatsioni mitä meillä on tehty, ei ole mitenkään kyen nyt pienempääkään ryhmää huomattumnin kehittämään, sillä yhden ja kahden ja korkeintaan kolmen illan puheilla ei paljoakaan tehdä pysyväistä työtä. Alkuperäisemmätkin osiat jäädäksensä pysyvästi mieliin, täydytään panna „jauhamalla", ne täydytään kertaamisien ja kyselyjen kautta tehdä niin selviksi, että henkilö kykenee ne ei ainoastaan uskomaan, vaan myöskin ymmärtämään ja itsenäisesti niistä ajattelemaan. Mikään sellainen asioiden pysyväisiksi mieliin jättämineen ei ole mahdollista lentävälle puhujalle, vaikkapa hän olisi kuinka hyvä tahansa. Kahden ja kolmen viikon yhtäimittaa kestävillä kursseilla sellaisessa tehtävässä sensijaan jo päästäisiin paljon pitemmälle.

Katsoen asiaa siltä kannalta, että Canadan suomalainen sosialistijärestö tarvitsee ennenkaikkea paikallisia toimihenkilöitä, kuin myöskin perinpohjaisempaa sosialismin selitystä, ehdotan npt että luentokurseja ryhdytään heti hom maamaan. Aluksi voisi nyt päättää kurssienpidosta neljässä tai vähintään kolmessa paikassa. Jos kurssia pidettäisiin kolmessa paikassa, mielestäni olisivat paikoista sopivimmat Sudbury, Sault Ste Marie ja Vancouver, jos neljässä paikassa, niin sitte Cobalt, Sudbury, Sault Ste Marie ja Vancouver. Kurssit voisivat alkaa esim. syyskuulla ja voitaisiin ne pitää yhtäimittaa kaikissa itäcanadan paikoissa. Vancouverissa olisi kurssit pidettävä joka joulun aikoina tai sitte kevätpuolella, aikana josta sopisi vancouverilaisten kanssa lähemmin neuvotella.

Toivottavasti Canadan suomalai sen sosialistijärjestön toimeenpaneva komitea ottaa nyt tämän ehdotuksen jollain tavalla huomioon sa, ainakin niin paljon, että keskustelee siitä ja ilmoittaa neuvottelunsa tulokset. Mutta jos niin käypi ettei tämä ehdotus vieläkään saavuta asianomaisten huomiota, „ulkaan" yksityisesti ryhtyä toimiin luentokurssien aikaansaamiseksi, sillä agitatsionin meillä täytyy päästä alkuunsa.

M. Hahl.

Cobaltista.

Työkansan uutistoimiston ja kirjakaupan osote Cobaltissa on: Long St., Box 595 Cobalt, Ont., Canada.

Tulipalon jälkiseurauksia. Useat palovakuutusyhtiöt, jotka ovat harjoittaneet liiketttänsä kaupungissa, ovat nyt palon jälkeen hyljänneet useita vakuutus hakemuksia. Samaten on hyvin epäiltävää josko he tulevat laskemaan ulos Cobaltia varten jo valmiiksi laadittua vakuutustaksaansa.

S. s. osaston kokouksessa viime sunnuntaina päätettiin kohottaan osaston palovakuutussummaa $1,000. Entinen $1,000 vakuutus oli kin aivan mitättömän pieni vahingonvaralle.

Kahaa tulee. Työkansan kustannusyhtiölle on tämän maksun aikana luvassa useampia satoja. Sillä tavalla. Järki se on joka runnaa. Sillä luonnostaanhan se lankeaa että Cobaltin suomalaisten säästörahat tulevat ennenpitkää sijoitettavaksi näin varmaan liikeeseen ja semmoisilla ehdoilla, joita ei mikään muu liike voi täyttää.

„Eläviä kuvia" niminen näytelmä on kuulemma harjotuksien alla. Siitä se taas tulee oikea naurupala joksikin aikaa tämän kuun viime päiviksi. Pitäkää varanne.

Viinan myynnistä pitävät kaupunkimme isät täkäläisiä „koiratorppareita" oikein kovalla. Etsivien kynsiin joutui maanantailtana eräs suomalainenkin. On tietämätöntä minkämoisen trahtamentin hänelle antavat. Olivat löytäneet „baarin" takaa kokonaista puoli lasillista Canadalaista viinaa. Erikoinen löytö vai mitä?

Oikein herrasvieraita. Cobaltilaiset saavat kunnian tarkatsella oikein importeerattua nylkyrijoukkoa, oikeita englantilaisia kei nottelijoita t. k. 22 päivä, kello 4 j.p.p. Silloin saapuu tänne koko seurue rahamiehiä Englannista. He ovat kiertomatkalla läpi Canadan, katsellen uusia maan sijoitus paikkoja.

Näillä canadalaisilla taitaa sitten kiinä hieman pitemmät viilat kuin englantilaisilla, kun herrat tänne pakkautuvät. Lienevät jo siellä emämaassa joutuneet aivan nilkkosilleen.

Kauppahalli avataan yleisön käytettäväksi t. k. 15 p. Argentine kadulla, vanhassa Moneyr'sin puodissa. Sieltä sopii arvoisten emäntiemme käydä ostamassa maanviljelystuotteita.

Torontosta.

Työkansan kirjeenvaihtajan osote o 525 King st. W.

Osaston myyjäistoimikunnan hommasta näytettiin t. k. 8 p. „Kyösteity kaunotar" toistamiseen. Iltama oli jatkoa v. k. 24—25 p. pidettyihin myyjäisiin. Huonosti näytti nytkin loput arvat tekevän kauppansa, vaikka väkeäkin oli kohtalaisesti; ei sentään yli toiveiden, enemmän olisi saanut olla. Missä lienee vika, että moni ennen tällaisten suurempien iltamien haras kannattaja pysyy poissa osastomme iltamista?—

Kurkkumätä saanut uusia uhreja toverien J. V. Ahlqvistin ja F. Lindbergin lapsista. Yksi kummankin lapsista on sairastunut sa nottuun tautiin. Lapset ovat sairaalassa hoidettavina.

Sunnuntaiuhreja: kaksi kuollut ja neljä loukkaantunut t. k. 9 p. Kolme vuotias lapsi, Barbara Kubilus, putosi ikkunasta takapihalle ja kuoli viiden minuutin kuluttua. Paikalle kutsuttu lääkäri ei voinut muuta kuin todistaa henkeen lähteneen.

G. T. R. Co. jarruamies John Hart vaunuja vaihtaessa Balhurst kadun ratapihalla, putosi vaunujen väliin, jolloin vaunun pyörät menivät käden yli, katkaisten sen ja saaden päähänsä pahoja ruhjevammoja. Loukkaantunut vietiin Grace hospitaaliin jossa hän tuntoihinsa tulematta heitti henkensä. Sinä oli taas uusi uhri rautatickomppanian tilille.

Mrs. Winnie Wakefield, asuva Spadina ave. yritti juoda karpolihappoa, vaan miehensä kerkisi sen estämään, ettei saanut koko puuluo tyhjentää. Lääkäri kuuluu saaneen hänet virkomaan. Syyn tekoonsa kertoo vaimo olleen perkerettelöt. Kai lienee kirkollisten ihailema onnellinen aviioliitto.

Edellisen kaltainen lienee tämän Mrs. Lizzie Archerinkin syy, jóka hyppäsi veteen aikomuksella hukuttaa itsensä. Poliisi kuitenkin kerkesi viime tingassa pelastamaan hukkuvaa, joka oli saatu henkiin jälleen.

Automobiili ajuri ei huomannut, että kyydittävänsä horjahti auton takapään yli kadulle ennen kuin määrän päässä. Mrs. May Davis, jonka poliisi löysi Perter & Richmond streetin kulmassa loukkaantuneena kadulta, kertoi horjahtaneensa autosta edellämainitulla tavalla. Ajuri uutisen luettunaan aamulehdestä meni poliisille kertomaan, että hänen ihmettelynsä oli suuri kun ei kyydittävää ollutkaan perille päästyä. Tämä ajelu tapahtui öiseen aikaan.

Toinen automopiili onnettomuus oli päälle ajo, kun eräs Mrs. John Sheehan kulki poikki kadun kotinsa edustalla, tyrkkäsi katua pitkin tuleva auto hänet kumoon kadulle, saaden kasvonsa ja käten sä ruhjevammoille, jotka ei kuitenkaan ole hengenvaarallisia. Auto oli erään pikku pohatan rouvan, joka ei liene antanut ajurilleen aikaa väistää ihmisten päälleajoa. Onhan näitä tässäkin yhden päivän osalle, jos ne vaan lienee siinä kaikki, mutta herran päivän kunniaksi niitä on siinäkin yhden kylän osalle.

Bay.

Ontariosta.

MOND MINE.

Mond Minen s. s. osastolla oli arpajaiset t. k. 8 p:nä osaston omppeluseuran toimesta. Naiset ovat koko viime talven hommanneet niitä arpajaisia ja olikin siellä voittoja monenlaisia. Tuloja niistä mahtoi olla noin 100 dollaria puhtaaksi.

T. k. 9 p:nä oli osaston huvitoimikunnan toimesta iltamat, joissa oli ohjelmana puhetta, runoja y.m., ja lopuksi näytelmäkappale „Hetken lapsi", joka meni kohtalaisesti hyvin meikäläisiin oloihin nähden. Niin, toimikaa edelleen siihen suuntaan. Väliaikoina iltamissa soitteli Copper Cliffin soittokunta. Yleensä oli iltama paraiten onnistuneita iltamia täällä.

Toverunodella
LehtiVikki.

Länneltä.

LAKE COTEAU, SASK.

Minäkin piirrän muutaman rivin täältä härjän laulumailta, koska niitä puhvauskirjeitä näyttää täältä olevan Työkansassa. En tiedä mitä semmoiset kirjoitukset oikeastaan merkitsevät kuin oli kahdeksannentoista päivän Työkansassa, jotta täältä kaksikymmentä mailia länsietelään olisi vielä maita saatavana, ja asumattomia maita. On kyllä likempänäkin, mutta niillä on omistajat, niin sanotut homesteaderit. Ja mitä minä tiedän aukinaisia maita 25 mailin sisällä, niin ne ovat kelpaamattomia asuttavaksi ja luulempa, että sen kirjeen kirjoittaja ei ole käynyt siellä. Ei pitäisi enempää kirjoittaa kuin tietää, sillä se on minusta liian aikaista puhvaamista, kun ei ole vielä monellakaan maita „tiitattuna", joten ei tarvitsisi ruveta keinottelemaan vaikka kuinkalin tie täisi ,että kysyntä korottaa hintoja.

Luulenpa, että V. T. tai liialta nimeltä sanottuna (Jeremias) tietää kuka hinnat määrää. Täällä tehdään jo rautatietä läpi „kontrin" ja ehkä rakennetaan kaupun kiakin, johonka tulvaa asumaan semmoiset, jotka määräävät hinnat. Pätsärit eivät niitä määrää. Luulenpa ettei tarvitse nisujaan mädännyttää, koska jo vime talvena veivät ne pienistäkin saatavista, ja koska maita on avattu lisää, niin menotkin ovat puolella lisäytyneet. Täällä enimmäkseen muokataan maata härillä, jotka ovat kovin hitaita, mutta kaikilla sitä täytyy niukkaa leipäänsä tienata, vaikka häränvereen ja hikeen vilja tahrautuisi, sillä ne eivät ole sitä katselmassa miten se on tuotettu, kunhan sitä vaan on yltäkyllin. Mutta me raatajat, jotka sitä tuotamme, emme saa kuin pienen prosentin kurjan elämämme kustannukseksi, jonka kapitalistit määräävät.

Pyrinnöistä. S. s. osasto on täälläkin vaikka ei erittäin voimakas. Syy sen heikkouteen on ehkä siinä kun ovat ahmineet paljon maita nimiinsä, jotta ovat joutuneet kaukaas toisistaan asumaan, josta on suuri hankaluus osaston toiminnalle.

Osaston ohella on vielä synodalainen seurakunta, joka tarvitsesi tietoisuutta, mutta se ei tule haukkumalla. Sen kääntymättämiseen tarvittaisiin tietoista voimaa jota ei ole meillä itsellämmekään. Se ei ole tosin mikään ilo meille vanhoille veteraaneille, vaan ei meitä kuitenkaan ajeta pois Canadasta niinkuin kuulnvat tekevän kristivelille, jotka jumalan armosta elävät. Canadalainen county ei olekaan mikään armopöytä, koska ajaa sellaiset pois, jotka eivät ela ansiostaan.

Toivoisin että sosialistien rivit kasvaisivat kaikin puolin, jotta voisimme viettää Vappuakin koko päivän, ettei tarvitsesi sanoa: "härät pitävät töissä." Suuremmpana syynä taitaa olla se kuin olemme päässeet tänne Canadan "rikkaaseen luontoon", että olemme vähän päästä pyörällä ja luulemme tulevamme miljoneereiksi. Siinä kuitenkin suuresti erehdymme, koska emme voi suuriakaan numeroita tehdä pääomastamme. Olkoonpa hän farmari tai farmarin kokelas, mutta toivossa on niin saakulin hyvä elää kun ei mitään ajattele, uskoo vain ja kulkee yksilöjen perässä. Sellaisesta on todistuksena vaalit kun äänestetään sikareilla ja viinaryypyillä. Meidä on harjoitettava itsetietoisesti harkitsemaan asioita ennen kuin voimme toivoa jotain hel potusta elämäämme ettei se olisi sellaista kun se nyt on.

G. R.

PORVARILLINEN MATERIALISMI JA SEN LOPPU.
(Anton Pannekock'in kirjasesta: „Hävittääkö sosialismi uskonnon?")

Oikein käsittääksemme ja estääksemme väärinkäsityksiä syntymästä, täytyy meidän lyhyesti verrata nykyistä köyhäistön uskonnottomuutta materialismiin, joka edellisellä vuosisadalla on vapaamielisen porvariston piirissä saavuttanut jonkun verran merkitystä. Tämä materialismi nojautui luonnontieteen 19:nnellä vuosisadalla tekemiin tavattomiin edistyksiin, jotka sallivat ihmisen ennen aavistamattomassa määrässä silmätä luonnon vaikutuksiin ja yhdyssuhteisiin; siitä johtuu myöskin luonnontieteellinen materialismi. Päinvastoin kuin jumaluusoppineet ja yksinkertaiset ihmiset, jotka kaikkialla luonnossa näkevät jumalan sormen, joka ohjaa kaikkea mielensä mukaan, näki tiede kaikkialla ankaria, poikkeuksettomia lakeja, vain ainetta ja voimaa. Näiden yksinkertaisten käsitteiden ja lakien nojalla selitti se koko maailman valtavaksi koneistoksi, joka ikuiset ajat on liikkunut näiden samojen lakien mukaan. Näitä uusia tietoja koetivat vapaamieliset valistajat — silloisen porvariston älykkäimmät ja taisteluhaluisimmat kerrokset — levittää kansan keskuuteen. Nämä valistajat näkivät harmikseen, että suuret kansajoukot antoivat yhä edelleen pappien saattaa heidät uskomaan tiejeen aikoja sitten kumoamiin satuihin ja senvuoksi myöskin nöyrästi seurasivat vanhoillisia, porvaristovhollisia luokkia. Nuo valistajat toivoivat tietoa levittämällä voivansa saada joukot reväistyksi kannattamasta papepeja ja läänitysläitoshetroja ja siirretyksi kannattamaan vapaamielistä sivistystä ja vapautta ja vapaamielistä porvaristoa.

Kuten tunnettua, ei tämä yritys ole onnistunut. Syynä siihen oli tämän porvarillis-materialistisen maailmankatsomuksen oma hauraus. Se uskoi, että vain sivistyksen puute oli uskonnon juurena. Se käsitys on vieläkin monella vapaamielisellä, että opetuksen uudistaminen riittäisi antamaan ihmisille toisen maailmankatsomuksen. Me tiedämme, että tämä on pelkkää harhaluuloa, ja niin paljon merkitystä kuin tunnustammekin olevan opetuksella ja sivistyksellä, niin ovat kumminkin, kuten jo yllä olemme osottaneet, maailmankatsomuksen ja uskonnon syvimmät juuret taloudellisissa olosuhteissa. Se osoittautui toteksi myöskin pian tämän porvarillisen materialismin itsensä kohtaloon nähden.

Porvarillisen materialismin hauraus ja ahdasjärkisyys ilmeni siinä, että siitä puuttui kaikki yhteiskuntatieteen jäljet. Tämä onkin erikoisesti köyhälistöläinen tiede. Porvarillisen materialismin kannattajat eivät tienneet, mikä ihmisen hengen toiminnan ja sen miellpiteet määrää, sillä sen totuuden tietäen, että ajatukset tulevat aineellisista aivoista, tiedämme vielä tuiki vähän. Juuri senvuoksi, että heiltä puuttui yhteiskunnan olemuksen ymmärtämystä, veivat he harhaantua uskomaan, että saavutettua porvarillisaikapitalistinen yhteiskuntajärjestelmä oli saavutettu kehityksen pää-

Ilmoitus.

OPETTAJA HALUTAAN.

Port Arthurin kaupunki, Ontariossa, Canada, on päättänyt opettaa englanninkieltä sen suomalaisille asukkailleen ja siksi haluaa se palvelukseensa suomalaisen miesopettajan, joka on täydellisesti perehtynyt englanninkieleen ja voipi opettaa myöskin havainnollisesti.

Opetus alkaa heinäkuun alussa, neljänä iltana viikossa, kolme tuntia kerralla.

Palkka on $40.00 kuussa.

Koska kaikki opetustunnit ovat iltasin, voisi opettaja hankkia jotain tointa päiviksi ja siten lisätä tulojansa tuntuvasti.

Todistukset karakteerista ja kykeneväisyydestä tulee seurata hakemusta.

N. G. Neill,
Industrial Commissioner,
Port Arthur, Ont., Canada.

määrä ja että jälelle jäävät puutteet ja vahingot vähitellen häviittäisi vapaakilpailu. Nämä henkilöt voivat olla valistajia ja luulla voivansa ratkaista kaikki maailmanarvoitukset, s. o. he voivat olla uskonnottomia, koska he olivat siinä väärässä uskossa, että he voivat korjata käytännöllisen elämän puutteet, kajoamatta luokkansa taloudellisiin perusteihin.

Itsenäisen köyhälistöläisen luokkaliikkeen esiintyessä katoaa tämä suloinen uni. Nyt tulevat porvariston ajattelijat tietoisuuteen siitä, että yhteiskunta on jotakin aivan toista, ja että tulevaisuus voi tuoda tullessaan jotakin aivan toista kuin he ennen olivat uskoneet. He eivät enään käsitä maailmaansa; siinä missä he näkivät sulan sopusoinnun kukoistavan, kohoaa heidän silmissään tuhatpäinen „vallankumouksen lohikäärme", alemman kansan lukemattomien joukkojen myrskyinen mahti, joka sosialismin „harhaoppeja" kuunnellen uhkaa tuhota porvarillisen järjestyksen ja sivistyksen — heidän silmissään siis yleensä kaiken järjestyksen ja sivistyksen. Nyt ilmenevät porvaristossa yhä voimakkaam min taantumukselliset pyrkimykset, eikä vain politiikassa, vaan kaikilla henkisen elämän aloilla. Heidän oppineensa alkavat osottaa materialismin heikkouksia: „tietämisen rajat" ja maailmanarvoitukset" ovat mieluisia pohdinnan aiheita; taiteessa ja filosofiassa esiintyy mystillisyys. Tässä on siis syy siihen, miksi nykyaikainen porvaristo, vaikka se onkin sivistynyt ja turvassa aineellselta hädältä, sittenkin taas käy hurskaaksi ja uskonnolliseksi. Ei yksin senvuoksi että se on sitä mieltä, että kansalle täytyy säilyttää uskonto, jotta se olisi kuuliainen ja tyytyväinen — ei, tämä uusi, omistavien luokkien keskuudessa ilmenevä uskonnollisuus on oikeata ja sillä on syynsä taloudellisissa olosuhteissa. Se johtuu siitä, että yhteiskunta on heille käsittämätön, salaperäinen alue, jolla he näkevät esiintyvän turmiota tuottavia voimia, jotka samalla ovat vastustamattomia ja mahdottomia ymmärtää.

Tämä esitys riittää osottamaan, että vanha porvarillinen materialismi ja uusi porvarillinen uskonnollisuus molemmat eroavat täydelleen köyhälistöläisestä maailmankatsomuksesta ja ovat sille kerrassaan vastakkaisia. Molempia vaivaa samat ahdasjärkisyys: ne eivät voi tietcellisesti ymmärtää yhteiskuntailmiöitä.

Miellyttävä vaikutus täytyi meihin tehdä materialismin, kun se huomaamatta omaa vajavaisuuttaan, urheana ja uskaliaana kohotti edistyksen lipun; mutta se sopi liian vähän porvaristolle, joka henkisesti kuoleutui ja nyt on täysin kuollut.

Nykyisen taantumuksellisen porvariston nykyaikaisessa mystiläisyydessä, verrattuna köyhälistön materialistiseen maailmankatsomukseen, esiintyy vielä selvemmin näiden molempien luokkien vastakkaisuus niiden vallasta taistelessa. Toisella puolen: kääntyminen todellisuudesta suletuun kammioon, hiljainen vaipuminen filosofiseen ja mystilliseen haaveilmaan, kuin yöpöllöt sulkien silmänsä nousevan uringon häikäisevässä valossa; täällä meillä: todellisuus, rikas ilma, jota täysin siemauksin nautitaan, samalla kun nousevan päivän riemuten terveh-

ditty valo kirkkaasti valaisee nähtäviksemme kaikki entisyyden maailman ja tulevaisuuden maailman yhdyssuhteet.

Jonkkopsykologia ja luokkapsykologia.

Kirj. Gustav Bang.

Eräs uusi pulmallinen kysymys on viime vuosina yhä kohoavassa määrässä antanut työtä filosofiselle tieteelle. Tämä on kysymys joukkopsykologiasta, kysymys ihmisten sielunelämän laeista ja ilmiöistä, ei katsottuna ihmisiä yksilöinä, vaan kansanjoukkoina. Etenkin muutamat ranskalaiset tutkijat ovat olleet osallisina tämän kysymyksen pohdinnassa, vaan myöskin Tanskassa on tri Arthur Christensen julkaissut kirjan "Politikasta ja joukkomoraalista", joka — niin kiero ja yksipuolinen kuin se onkin — kuitenkin panee ajattelemaan tätä mitä mielenkiintoisinta kysymystä.

Ennen muita täytyy sosialidemokratialle, tälle suurelle kansanjoukkojen puolueelle, tämän kysymyksen olla mielenkiintoisen. Ja mikä kuvaavinta, sukeltaa se esiin juuri silloin kun sosialidemokratisten työmiesten joukkomielipide yhä voimakkaammin pyrkii esiin kaikkialla ympäri koko maailman ja pakottaa julkisen huomion yhä enemmän kiintymään itseensä. Sillä juuri sellaisten suurien tapahtumien kuin Venäjän vallankumouksen tai Englannin hiililakon aikana näyttäytyvät joukkojen sielunelämän ominaisuudet mitä tyypillisimmissä väreissä.

Aikaisemmin oli yksilöjon sielunelämän tutkiminen sielutieteen eli psykologian päätehtävänä. Mitkä lait hallitsevat yksityisen ihmisen ajatuksia, tunteita ja toimintaan — mikä yhteys on olemassa ihmisten ruumiillisten ja henkisten toimintojen välillä — mitä lajia ovat hänen erilaiset sielulliset kykynsä — mistä johtuu, että hänen mielensä, tuntemuksensa ja ulkoapäin tulleet vaikutelmat määrätyissä olosuhteissa saavat määrätyn luonteen — mikä rajoittaa ihmisen vapaata persoonallista tahtoa? Kun nämä ja tämäntaapiset kysymykset ovat selvitetty, on tehtävä ratkaisu. Mutta nyt on tunnettu asia, että kaikilla täten löydettävissä olevilla laeilla on vain tietyssä määrässä paikkansapitävyyttä, koska yksilö ei elä yksinään, vaan esiintyy suuren yksilöryhmän yhteydessä. Tällaisen yhdessäolon vuoksi on hän muuttelukseen alainen. Hän su lautuu toisiin. Hänen erikoiset, henkilökohtaiset harrastuksensa vetäytyvät hetkeksi syrjään ja pyrkimykset hallitsevat häntä, kuten muitakin. Hän tulee massan murto-osaksi ja tässä tilassa esiintyy hänessä kokonaan uudet ominaisuudet.

Luulemme ottavamme tyypillisimmän ja parhaiten tunnetun esimerkin jos ajattelemme kansankousta tilanteessa, jolloin yleinen jännitys on äärimmillään. esim. suuren ja ratkaisevan vaalin edellä. Sellaisessa tilaisuudessa jokaitun luonteeltaan, tulee eloimuuttuu luonteeltaan, tulee eloisammaksi, puheliaammaksi, asioita harrastavammaksi ja innostuu paljon suuremmassa määrässä kun muulloin. Mikä tosioloissa jättää hänet välinpitämättömäksi tai ehkä korkeintaan aiheuttaa myöntävän päännyökkäyksen tai kieltävän olkain kohotuksen, purkautuu nyt valtavaan mielenilmaukseen,joka haltioituneena hyvähuutona tai jyrisevänä vastalauseena. Hän tuntee ei enää olevansa yksin, vaan seisovansa kylki kyljessä satojen toisten ihmisten kera, jotka ajattelevat samalla tavalla kuin hänkin, ja tuntevat samoin kuin hänkin. Ja tämä tunne antaa hänelle valtavan voiman ja rohkeuden, jonka nojalla hän esim. vaalipäivänä voi tehdä sellaisia asioita, joita hän ei koskaan uskaltaisi tehdä yksinään. Hän voi esim. uhkailla, pelotella, lyödä, ja jos hänen puolueensa on voittanut, voi hän jopa tappaa. Kaikki tämä hän voi tehdä, koska hän ei ole yksin, koska hän on joukon suojassa, koska hän on joukon mukana.

Mutta kun hän on joukon mukana, niin hän ei ole enää oma itsensä, hän on vain yksi niistä monista, jotka ovat menettäneet persoonallisuutensa ja joiden ajatukset ja tunteet ovat suuntautuneet samaan suuntaan. Hän on menettänyt kaiken itsehillitsemisen ja on antautunut kaikkien niiden vaistomaisten voimien valtaan, jotka ovat hänessä piilevinä. Hän on menettänyt kaiken vastuunalaisuuden tunteen ja on antautunut kaikkien niiden impulssien valtaan, jotka ovat hänessä piilevinä. Hän on menettänyt kaiken vastuunalaisuuden tunteen ja on antautunut kaikkien niiden impulssien valtaan, jotka ovat hänessä piilevinä.

Kämppäjätkille

Opiksi ja iloksi

HUMORESKI, lausuttavia runoja ja kuplettilauluja 35c.
JATKAIN VIRSIÄ, suomalaisen oloista parhaita lauletta-via kuplettilaulula. Hinta ..... 25c.
Hauska seikkailu-romaani suomalaisten elämästä Amerikassa TRAMPPEJÄ. Hinta ..... 50c.
Ja tri Tunnarin kuuluisa, suurta huomiota herättänyt opettava teos SUKUPUOLIYHTEYS TAIDENAUTINNOKSI. Kaikki nämä kirjat yht. $1.00

P. S. — Tämä viimemainittu on Suomessa otettu takavarikkoon ja myynti kielletty. Lähettämällä $1.00 kirjeessä, saatte nämä 4 opettavaan ja hauskaa kirjaa, vaikka niiden arvo on paljoa suurempi. — Tehkää tilaus heti, sillä varasto on pieni. aljon muita hyviä kirjoja on varastossa. Pyytäkää luetteloa.

JOEL BJÖRKLND & CO., 78 Rodney st. Worcester, Mass.

KIRJOTTAKAA! KIRJOTTAKAA!

Joko olette käyneet katsomassa meidän
- - - uusia, hienoja - - -

Postikorttiamme.

Ehdottomasti parhain valikoima kaupungissamme.

Hinta 2 kpl. 5c.

PARISKUNTA MAALLE TYÖHÖN HALUTAAN,
jossa miehen tulee tehdä kaikenlaista työtä, kuten ajaa hevosta, hoitaa kanoja y. m. Vaimon tulisi laitaa ruokaa ja kaikenlaista taloustyötä tehdä.
Samalla halutaan myös useampia miehiä maanpuhdistukseen.
Tulkaa sopimaan kanssani.
A. Morris,
208 B. Arthur str. Port Arthur.

Imperial Bank of Canada.

Laillistettu pääoma ..$10,000,000
Maksettu pääoma .... $ 6,000,000
Varavarahasto ..... $ 6,000,000
Me maksamme korkoa $1 00 säästöstä ylöspäin.
Rahaa lähetetään Ruotsiin yleisen kurssin mukaan.
Fort Williamin haaraosasto.
M. Cochram,
Liikkeenhoitaja.

Lyceum Teatteri
Geo. V. Holiday.

Ensimäisen kerran esitetään torstai iltana

"ESMERALDO"

Hinnat 25, 35 ja 50 senttiä

Lauantaina päivänäytös 15 ja 25c.

HALON SAHUUTA
otan tehdäkseni. Täytän pikaisesti tilauksenne.
C. F. Mills,
78 Hill street, Port Arthur.
Puhelin 917. (m. l.)

Kolia
ja
Puita.

Parasta lajia ajan halvimmilla hinnoilla saatte aina meiltä. Nopea lähetys.

Thunder Bay Lumbe. Co

- - - UUSI SUOMALAINEN LEIPURILIIKE - - -
THE FINNISH BAKERY COMPANY
ELANTO
200 ROWAND STREET, —:— FORT WILLIAM, ONT.

On avattu palvelemaan suurta yleisöä kaikenlaisilla hailleipomotuotteilla. — Tilaukset lin oille y. m. suoritetaan huolella ja joutuin. — Sulkeudumme suosiomme.

The Finnish Bakery Co.
Phone 1179

S. W. RAY. C. W. JARVIS

RAY, STREET & Co.
PERUSTETTU 1884.
PANKKIIRIT
PORT ARTHUR FORT WILLIAM

5 % korkoa maksetaan säästöistä meidän säästöpankkiosastossamme, kun panette säästöön vähintäin $1.00.

Me lainaamme rahaa, jos tahdotte rakentaa eli ostaa kodin.
Me vakuuttamme rakennuksia, huonekaluja, vaatteita, arvoesineitä j. n. e. tulipaloa vastaan.
Piletiä parhaimmille linjoille kaikkiin ilmansuuntiin myydään halvimmilla hinnoilla. Myöskin rahaosoitteita jotka lankeavat maksettaviksi postikonttoreissa.
Me voimme vakuuttaa teidät tapaurman varalta.
Meillä on suuri joukko huoneita ja lotteja Port Arthurissa ja Fort Williamissa myytävänä sekä vuokrattavana.
Suomen satamiin myydään halvimmilla hinnoilla. Myöskin rahaosoitteita jotka lankeavat maksettaviksi postikonttoreissa.

HUOMATKAA!

Olemme avanneet räätälinliikkeen Sudburyssa, Durham ja Elean katujen kulmatalossa, lähellä C.P.R. asemaa. Täällä tulemme valmistamaan pukuja parhaista englantilaisista kankaista joutuin ja huolellisesti. Myöskin vnhat korjataan ja silitetään. Tilauksia lähiseuduilta käydään hakemassa ja myös koittamassa. Siis hyvällä työllä ja kohtuhinnoilla sulkeudumme suomalaisen yleisön suosioon.

K. MAUKONEN & CO.
Sudbury, Ont., Box 659

HUOM.! HUOM.!

The Princess Teatteri

Meille on tulossa „Crises" kuvasarja. Erittäin innokas „101 Bison."
Myös piakkoin "Lasten huudot" (The Cry of the Children) kuvasarja on erittäin traagillinen.
Te olette aina tervetullut Princess teatteriin.

Ainoa Suomalainen
SEKATAVARAKAUPPA
Fort Williamissa.

Emännät
Meiltä saatte parhaat kaupat tarvitessanne ruoka- ja taloustavaroita.
HYVÄ TAVARA, HALVAT HINNAT JA SUORA KOHTELU
Miehet
Tarvitessanne pukuja, kenkiä alusvaatteita, paitoja ynnä muuta vaatetavaraa sekä tupakkia ja kirjoitustarpeita y. m.
Tulkaa meille niin tulette parhaiten tyydytetyksi!
Linja tilaukset toimitetaan joutuin ja huolellisesti.

The Thunder Bay Store Co.
625 SIMPSON STREET, FORT WILLIAM.

HUOM.! # Suomalaiset HUOM.!

Miksi tuhlaatte rahaa heittäessänne kenkänne aivan pienen syyn takia. Silloin kun ovat rikki eli muuten epämukavat, niin tuokaa heti suomalaiseen parantolaan 112 Cumberland St. täällä saadaan kaikki hyvään kuntoon pian sekä sopivilla hinnoilla.
Tarjoudun myös yleisöä palvelemaan kenkien kiillotus alalla.

M. SAVO
112 S. Cumberland St. — — — — Port Arthur,, Ont.

Uusi kirja
Sairaille ja heikoille.
Ihmeellinen keksintö.

Kirja selittää kaikki sairaudet ja mitenkä ne parannetaan ilman lääkkeitä ja suuria lääkärinmaksuja. — Annetaan ilmaiseksi.

Kirja selittää kuinka ihmeellinen voima sähköllä on parantaa kaikkia taute-

Lääkäreitä.

Dr. R. A. CALDWELL,
L. C. P. S. O.
Konttoori:
Emerson Blockilla, Cumberland kadulla No. 6.
Puhelin N.o 635.
Asunto:
289 Wolseley kadulla.

T:RI K. V. ARMINEN,
326—329 New Jersey Bldg., Duluth, Minn.
(T:ri Jackola-vainajan offiisi.)
Ottaa vastaan sairaita kello 9—11, 1—3 ja 7—8.

Hammaslääkäri
W. T. McGORMAN
ottaa vastaan sairaita kello 9—6.
Room 1 Mooring Block.
Cumberland St
Port Arthur.

R. N. PARKHURST,
Eläinlääkäri.
HEVOSIA JA LEHMIÄ HOIDETAAN.
Offisit:
McEachern Apteekissa, Port Arthurissa.—Phone 129.
Gillespics Apteekissa, Fort Williamissa. Phone 384.

Kiinteimistöjä myydään,

Lainoja hankitaan
Palo- henki- ja tapaturmavakuutuksia toimitetaan.
R. SMEDBERG & CO
318 Bay St. Telef. 349

Kalastajat ja metsästäjät

Jos haluat saada kantamuksen kaloja joka kerta kun käyt kalasamassa, tai jos haluat ketut sudet, karhut y.m. metsän eläv käyvän rautoihisi kilvalla, niin lähetä minulle $1.00 kirjeessä, niin saat kirjan, jossa on ohjeet, sekä vielä pariinkymmentä mainiota neuvoa ja ammattisalaisuutta, jolla voi tehdä 5—10 dollariin päivässä sivutöinäsi. Tarkempia tietoja saat kysymällä selityskirjettäni. H.,
Box 300. Chester, Mass.

MYYTÄVÄNÄ
6 huoneen talo $1,700.00. $700. käteen loppu hyvillä maksuehdoilla. Lähemmin
EMIL VIRTA
1002 Victoria st Fort William

OPPIKAA ENGLANNINKIELI
Me takaamme teille tyydyttävän englanninkielen puhe, lukuja kirjoitustaidon kuudessa kuukaudessa kirjevaihdon kautta, taikka rahanne takaisin. Oppilaat, jotka alkavat kurssin ennen heinäkuun viimeistä päivää, saavat $5 alennuksen sekä voivat vapaasti ottaa osaa kilpailu.-n, josta ensimmäinen palkinto on $50 arvoinen. Selostus kursseista lähetetään pyydettäessä.
The Sampo Correspondence School,
Box 344. Chicago, Ill.

PHILIP LABBE & CO.,
PEARL ST.,
tukkukauppa. Me myymme

tietoisuuteen siitä, että yhteiskunta on jotakin aivan toista, ja että tulevaisuus voi tuoda tullessaan jotakin aivan toista kun he ennen olivat uskoneet. He eivät enään käsitä maailmaansa; siinä missä he näkivät sulan sopusoinnun kukoistavan, kohoaa heidän silmissään tuhatpäinen „vallankumouksen lohikäärme", aleman kansan lukemattomien joukkojen myrskyinen mahti, joka sosialismin „harhaoppeja" kuunnellen uhkaa tuhota porvarillisen järjestyksen ja sivistyksen — heidän silmissään siis yleensä kaiken järjestyksen ja sivistyksen. Nyt ilmenevät porvaristossa yhä voimakkaam min taantumukselliset pyrkimykset, eikä vain politiikassa, vaan kaikilla henkisen elämän aloilla. Heidän oppineensa alkavat osottaa materialismin heikkouksia: „tietämisen rajat" ja maailmanarvoitukset" ovat mieluisia pohdinnan aiheita; taiteessa ja filosofiassa esiintyy mystillisyys. Tässä on siis syy siihen, miksi nykyaikainen porvaristo, vaikka se onkin sivistynyt ja turvassa aineellisella hädältä, sittenkin taas käy hurskaaksi ja uskonnolliseksi. Ei yksin senvuoksi että se on sitä mieltä, että kansalle täytyy säilyttää uskonto, jotta se olisi kuuliainen ja tyytyväinen — ei, tämä uusi, omistavien luokkien keskuudessa ilmenevä uskonnollisuus on oikeata ja sillä on syynsä taloudellisissa olosuhteissa. Se johtuu siitä, että yhteiskunta on heille käsittämätön, salaperäinen alue, jolla he näkevät esiintyvän turmiota tuottavia voimia, jotka samalla ovat vastustamattomia ja mahdottomia ymmärtää.

Tämä esitys riittää osottamaan, että vanha porvarillinen materialismi ja uusi porvarillinen uskonnollisuus molemmat eroavat täydellisen köyhälistöläisestä maailmankatsomuksesta ja ovat sille kerrassaan vastakkaisia. Molempia vaivaa sama ahdasjärkisyys: ne eivät voi tieteellisesti ymmärtää yhteiskuntailmiöitä.

Miellyttävä vaikutus täytyi meihin tehdä materialismin, kun se huomaamatta omaa vajavaisuuttaan, urheana ja uskaliaana kobotti edistyksen lippun; mutta se sopi liian vähän porvaristolle, joka henkisesti kuoleutui ja nyt on täysin kuollut.

Nykyisen taantumuksellisen porvariston — nykyaikaisessa mystilaisyydessä, verrattuna köyhälistön materialistiseen maailmankatsomukseen, esiintyy vielä selvemmin näiden molempien luokkien vastakkaisuus niiden vallasta taistellessa. Toisella puolen: kääntyminen todellisuudesta suletuun kammioon, hiljainen vaipuminen filosofiseen ja mystilliseen haaveiluun, kuin yöpölöt sulkien silmänsä nousevan uringon häikäisevässä valossa; täällä meillä: todellisuus, rikas ihua, jota täysin siemauksin nautitaan, samalla kun nousevan päivän riemuiten terveh-

VEREN HEIKKOUS

Jos olette laiha, jos tunnette voiman puutetta, jos veri on heikko, jos olette vain, jos tunnette pyörimystä, Päänsärkyä, Hermostumista, Ämostuksen ja rnokahalun puutetta j. n. e.—ollo se kuinka johtuu heikosta ruoasta ja raudan puutosta veressä.

Rautaa tulee silloin käyttää parannuskeinona, sillä tähän asakin vielä ole keksitty mitään, joka sen tekisi niin helposti kuin Rauta-pillerit.

Ne ovat helpot nauttia, Hälkeät voima ja puhtaus merkillisen lyhyessä ajassa, sekä mieltä että naisilta.

Tilatkaa—heti tässä—ylivertaisilta kuukauden parannuslääkkeeltä—"Lignell'in Vahvistavia Rautapillereitä." Postissa täydellisen käyttöohjeen kanssa. $1.00—(postikulut maksettuina).

Lignell'in Suom. Apteekki

Osoitteet P. A. Lignell Co., Superior, Wis.

le tieteelle. Tämä on kysymys joukkopsykologiasta, kysymys ihmisten sielunelämän laeista ja ilmiöistä, ei katsottuna ihmisiä yksilöinä, vaan kansanjoukkoina. Etenkin muutamat ranskalaiset tutkijat ovat olleet osallisina tämän kysymyksen pohdinnassa, vaan myöskin Tanskassa on tri Arthur Christensen julkaissut kirjan "Politikasta ja joukkomoraalista", jonka — niin kiero ja yksipuolinen kuin se onkin — kuitenkin panee ajattelemaan tätä mitä mielenkiintoisinta kysymystä.

Ennen muita täytyy sosialidemokratialle, tälle suurelle kansanjoukkojen puolueelle, tämän kysymyksen olla mielenkiintoisen. Ja mikä kuvaavinta, sukeltaa se esiin juuri silloin kun sosialidemokratisten työmiesten joukkomielipide yhä voimakkaammin pyrkii esiin kaikkialla ympäri koko maailman ja pakottaa julkisen huomion yhä enemmän kiintymään itseensä. Sillä juuri sellaisten suurien tapahtumien kuin Venäjän vallankumouksen tai Englannin hiililakon aikana näyttäytyvät joukkojen sielunelämän ominaisuudet mitä tyypillisimmissä väreissä.

Aikaisemmin oli yksilöjon sielunelämän tutkiminen sielutieteen eli psykologian päätehtävänä. Mitkä lait hallitsevat yksityisen ihmisen ajatuksia, tunteita ja toimintaa — mikä yhteys on olemassa ihmisten ruumiillisten ja henkisten toimintojen välillä — mitä lajia ovat hänen erilaiset sielulliset kykynsä — mistä johtuu, että hänen mielensä, tuntemuksensa ja ulkoapäin tulleet vaikutelmat määrätyissä olosuhteissa saavat määrätyn luonteen — mikä rajoittaa ihmisen vapaata persoonallista tahtoa? Kun nämä ja tämäntaapiset kysymykset ovat selvitetty, on tehtävä ratkaisu. Mutta nyt on tunnettu asia, että kaikilla täten löydettävissä olevilla laeilla on vain tietyssä määrässä paikkansapitävyyttä, koska yksilö ei elä yksinään, vaan esiintyy suuren yksilöryhmän yhteydessä. Tällaisen yhdessäolon vuoksi on hän muunteluksen alainen. Hän su lautuu toisiin. Hänen erikoiset, henkilökohtaiset harrastuksensa vetäytyvät hetkeksi syrjään ja pyrkimykset hallitsevat häntä, kuten muitakin. Hän tulee massan murto-osaksi ja tässä tilassa esiintyy hänessä kokonaan uudet ominaisuudet.

Luulemme ottavamme tyypillisimmän ja parhaiten tunnetun esimerkin jos ajattelemme kansankousta tilanteessa, jolloin yleinen jännitys on äärimmillään, esim. suuren ja ratkaisevan vaalin edellä. Sellaisessa tilaisuudessa jokaitun huonteeltaan, tulee eloimuuttuu huonteeltaan, tulee elosammaksi, puheliaammaksi, asioita harrastavammaksi ja innostuu paljon suuremmassa määrässä kuin muulloin. Mikä tosioloissa jättää hänet välinpitämättömäksi tai ehkä korkeintaan aiheuttaa myöntävän päännyökkäyksen tai kieltävän olkain kohotuksen, purkautuu nyt valtavaan mieleenilmaukseen, joko haltioituneena hyvähuutona tai jyrisevänä vastalauseena. Hän tuntee ei enää olevansa yksin, vaan seisovansa kylki kyljessä satojen toisten ihmisten kera, jotka ajattelevat samalla tavalla kuin hän. Tämän ajatuksen valtaamana jokainen näistä monista eri yksilöistä joutuu yhä kiintoämmin saman polttopisteen ympärille. 1000 ihmistä, ollessaan yhdessä sellaisessa kokouksessa, muuttuu kokonaan toiseksi, kuin mitä samasta 1000 ihmisestä on kukin erikseen.

Omasta henkilökohtaisesta kokemuksestaan tuntee jokainen tämän ilmiön. Vielä huomattavampana nähdään esim. lakkoaikana, jolloin jokainen lakkoon osaottava yksilö alistaa itsensä ja perheensä hätään ja puutteeseen yhteisen hyvän puolesta tai vallankumouksen aikana, jolloin arkamaisimmatkin ihmiset keittäytyvät taisteluun yhteisessä innostuksessa suuren valtiollisen tai yhteiskunnallisen tarkoituksperän puolesta, vaikka he hyvin tietävätkin että tämä kaikki tapahtuu ehkä kuoleman tai ankaran rangaistuksen uhalla. Sellaisessa tilaisuudessa näyttää ihmisyksilö kokonaan sulautuneen kokonaan suureen joukkoon ja muodostuneen vain kokonaisuuden osaksi.

Kun joukkomielipide ajan mukaan tulee näyttelemään yhä suurempaa osaa julkisessa elämässä ja vaikuttamaan yhä määräävämmin ennenkaikkea valtiolliseen vaan samalla myös sivistyksellisen kehitykseen, vaatii myös joukkopsykologian lait yhä enemmän sijaa filosofisessa tutkimuksessa. Kuinka välttämättömänä tä mä tehtävä vaatii ratkaisua, nähdään parhaiten, kun ajatellaan erotusta yksinvallan ja toiselta puolen kansanvallan välillä. Edellisessä ruhtinas? neuvonantajansa kanssa laatii lakeja oman yksilöllisen käsityksensä mukaan ja omalla tavallaan ottaen huomioon kansan toivomukset; jälkimäisessä taas sadattuhannet valitsijat määräävät yhdistyksissään äänestäen lakien sisällön. Tai jos ajatellaan Englanin parlamentarismia sellaisena kuin se vielä vähän aikaa sitten osottautui vanhoillisten ja vapaamielisten johtajien pitäessä näennäistä valtaa hallussaan ja surta hiililakkoa, jolloin paremmin kuin koskaan huomattiin, miksi tekijäksi työväen käsi voi tulla parlamentarismin perässimessä.

On oHut erittäin harvinaista, että vanhoillismielisten tiedemiesten piirissä tähän asti olisi pohdittu kypsmystä joukkojen psykologiasta. Ja on aivan luonnollista, että siltä taholta vain syvällä vastenmielisyydellä on katsottu tätä ilmiötä. Individualistinen, yksilöl lisysyopillinen ajatustapa kapinoi jyrkästi sitä asiaintilaa vastaan, että yksilöt ovat vain joukkojen ainesosia. Vanhoillinen käsitys vetäytyy kammolla syrjään, nähdessään sen mahdin, jonka nämä joukot omistavat, mahdin, joka näyttää tulevan yhä vaarallisemmaksi koko vallitsevalle järjestelmälle. Näissä piireissä katsotaan joukkomielipidettä pelon ja yksimielisyyden sekaiseksi tunteeksi, joksikin, tosin ehkä mielitäkiinnittäväksi, mutta samalla kuitenkin arvoituksen tapaiseksi, levottomuutta tuottavaksi, ikäväksi ja hermoja jännittäväksi ilmiöksi. Joukkoja pidetän pahana harvainvaltana, jolta puuttuu kokonaan kaikki hienomat ominaisuudet. Ja uneksitaan taaksejäänyttä taantumuksellista ihannetilaa, jolloin kansanjoukot eivät merkinneet sitä mitä ne nyt merkitsevät, ja jolloin yksityisillä suurilla miehillä oli sitä enemmän merkitystä.

(Jatk.)

KIRJOTTAKAA! KIRJOTTAKAA!

Joko olette käyneet katsomassa meidän - - - uusia, hienoja - - -

Postikorttiamme.

Ehdottomasti parhain valikoima kaupungissamme.

Hinta 2 kpl. 5c.

PARISKUNTA MAALLE TYÖHÖN HALUTAAN,

jossa miehen tulee tehdä kaikenlaista työtä, kuten ajaa hevosta, hoitaa kanoja y. m. Vaimon tulisi laitaa ruokaa ja kaikenlaista taloustyötä tehdä.

Samalla halutaan myös useampia miehiä maanpuhdistukseen.

Tulkaa sopimaan kanssani.

A. Morris,
208 B. Arthur str. Port Arthur.

Imperial Bank of Canada.

Laillistettu pääoma ..$10,000,000
Maksettu pääoma ....$ 6,000,000
Vararahasto ..... $ 6,000,000

Me maksamme korkoa $1 00 säästöstä ylöspäin.

Rahaa lähetetään Ruotsiin yleisen kurssin mukaan.

Fort Williamin haaraosasto.
M. Cochram,
Liikkeenhoitaja.

Lyceum Teatteri

Geo. V. Holiday.

Ensimäisen kerran esitetään torstai iltana

"ESMERALDO"

Hinnat 25, 35 ja 50 senttiä

Lauantaina päivänäytös 15 ja 25c.

HALON SAHUUTA

otan tehdäkseni. Täytän pikaises ti tilauksenne.

C. F. Mills,
78 Hill street, Port Arthur.
Puhelin 917. (m. l.)

Kolia

ja

Puita.

Parasta lajia ajan halvimmilla hinnoilla saatte aina meiltä. Nopea lähetys.

Thunder Bay Lumbe. Co

KAUPANHOITAJAA HALUTAAN.

Sault Ste Marien suomalainen osuuskauppa haluaa saada kaupanhoitajan. Hakijalta vaaditaan täydellinen englannin. ja suomenkielen taito sekä kykenvä hoitamaan kaksikertainen kirjanpito, kuin myös takaus.

Toimeen kykenevät ilmoittautukoot palkkavaatimuksineen ja suosituksineen alla olevalla osoitteella.

Edward Torttila,
333 Murray St., Sault Ste Marie, Ont., Canada.

RAY, STREET & Co.
PERUSTETTU 1884.
PANKKIIRIT
PORT ARTHUR FORT WILLIAM

5 % korkea maksetaan säästöistä meidän säästöpankkiosastossamme, kun panette säästöön vähintään $1.00.

Me lainaamme rahaa, jos tahdotte rakentaa eli ostaa kodin.
Me vakuutamme rakennuksia, huonekaluja, vaatteita, arvoesineitä j. n. e. tulipaloa vastaan.
Piletiä parhaalmmille linjoille kaikkiin Suomen satamiin myydään halvimmilla hinnoilla. Myöskin rahaosotteita jotka lankeavat maksettaviksi postikonttorissa.
Me voimme vakuuttaa teidät tapaurman varalta.
Meillä on suuri joukko huoneita ja lotteja Port Arthurissa ja Fort Williamissa myytävänä sekä vuokrattavana.

HUOMATKAA!

Olemme avanneet räätälinliikkeen Sudburyssa, Durham ja Elcan katujen kulmatalossa, lähellä C.P.R. asemaa. Täällä tulemme valmistamaan pukuja parhaista englantilaisista kankaista joutuin ja huolellisesti. Myöskin vnhat korjataan ja silitetään. Tilauksia lähiseuduilta käydään hakemassa ja myös koittamassa. Siis hyvällä työllä ja kohtuhinnoilla sulkeudumme suomalaisen yleisön suosioon.

K. MAUKONEN & CO.
Sudbury, Ont., Box 659

HUOM.! **HUOM.!**

The Princess Teatteri

Meille on tulossa „Crises" kuvasarja. Erittäin innokas „101 Bison."

Myös piakkoin "Lasten huudot" (The Cry of the Children) kuvasarja on erittäin traagillinen.

Te olette aina tervetullut Princess teatteriin.

Ainoa Suomalainen

SEKATAVARAKAUPPA

Fort Williamissa.

Emännät

Meiltä saatte parhaat kaupat tarvitsemanne ruoka- ja taloustavaroita.

HYVÄ TAVARA, HALVAT HINNAT JA SUORA KOHTELU

Miehet

Tarvitsemanne pukuja, kenkiä alusvaatteita, paitoja ynnä muuta vaatetavaraa sekä tupakkia ja kirjoitustarpeita y. m.

Tulkaa meille niin tulette parhaiten tyydytetyksi!

Linja tilaukset toimitetaan joutuin ja huolellisesti.

The Thunder Bay Store Co.
625 SIMPSON STREET, FORT WILLIAM.

HUOM.! **Suomalaiset** **HUOM.!**

Miksi tuhlaatte rahaa heittäessänne kenkänne aivan pienen syyn takia. Silloin kun ovat rikki eli muuten epämukavat, niin tuokaa heti suomalaiseen parantolaan 112 Cumberland St. täällä saadaan kaikki hyvään kuntoon pian sekä sopivilla hinnoilla.

Tarjoudun myös yleisöä palvelemaan kenkien kiillotus alalla.

M. SAVO
112 S. Cumberland St. — — — — Port Arthur,. Ont.

Uusi kirja

Sairaille ja heikoille.

Ihmeellinen keksintö.

Kirja selittää kaikki sairaudet ja mitenkä ne parannetaan ilman lääkkeitä ja suuria lääkärinmaksuja. — Annetaan ilmaiseksi.

Kirja selittää kuinka ihmeellinen voima sähköllä on parantaa kaikkia tauteja. Minulla on uusi keksintö joka tekee sähkön käyttämisen maalidolliseksi, yhtä muodossa köyhimmälleki. Sähkö parantaa teidät ja te herätte aamulla virkeänä ja hyvä mielellä. Se parantaa reumatismia, mumuslaatuja, vatsahäiriöitä, huonoa ruuansulatusta, siemenjuoksuja, kykenemättömyyttä, itsesaastutuksesta johtuvia tauteja, y. m. Se tekee teidät uudeksi ihmiseksi.

Minä lähetän Teille 92-sivuisen lääkekirjan ilmaiseksi.

Siinä neuvotaan miten hoitaa ja parantaa luonnollisella tavalla miesten ja naisten tauteja.

Leikatkaa irti kuponki, kirjoittakaa siihen nimenne ja lähettäkää minulle ja seuraavassa postissa saatte ilmaiseksi kirjan „LUONNOLLINEN TERVEYS". Pitäkää sitä pöydällänne ja lukekaa niin tulette terveeksi.

Dr. A. T. SANDEN, Dept. 20 .
1261 Broadway, New York, N. Y.
Arv. Toht. — Lähettäkää minulle aivan ilmaiseksi lääkekirjanne.

Selvä nimi .....
.....
Täysi osoite .....
.....

Hammaslääkäri

W. T. McGORMAN

ottaa vastaan sairaita kello 9—6.

Room 1 Mooring Block.
Cumberland St
Port Arthur.

R. N. PARKHURST,
Eläinlääkäri.

HEVOSIA JA LEHMIÄ HOIDETAAN.
Offisit:
McEachern Apteekissa,
Port Arthurissa.—Phone 129.
Gillespics Apteekissa,
Fort Williamissa. Phone 384.

Kiinteimistöjä myydään,

Lainoja hankitaan

Palo- henki- ja tapaturmavakuutuksia toimitetaan.
R. SMEDBERG & CO
318 Bay St. Telef. 349

Kalastajat ja metsästäjät

Jos haluat saada kantamuksen kaloja joka kerta kun käyt kalasamassa, tai jos haluat ketut sudet, karhut y.m. metsän elävät käyvän rautoihisi kilvalla, niin lähetä minulle $1.00 kirjeessä, niin saat kirjan, jossa on ohjeet, sekä vielä pariinkymmentä mainiota neuvoa ja ammattisalaisuutta, jolla voi tehdä 5—10 dollariin päivässä sivutöinäsi. Tarkempia tietoja saat kysymällä selityskirjetäni.

H.,
Box 300. Chester, Mass.

MYYTÄVÄNÄ

6 huoneen talo $1.700.00. $700. käteen loppu hyvillä maksuehdoilla. Lähemmin

EMIL VIRTA
1002 Victoria st Fort William

OPPIKAA ENGLANNINKIELI.

Me takaamme teille tyydyttävän englanninkielen puhe, lukuja kirjoitustaidon kuudessa kuukaudessa kirjevaihdon kautta, taikka rahanne takaisin. Oppilaat, jotka alkavat kurssin ennen heinäkuun viimeistä päivää, saavat $5 alennuksen sekä voivat vapaasti ottaa osaa kilpailuun, josta ensimmäinen palkinto on $50 arvoinen. Selostus kursseista lähetetään pyydettäessä.

The Sampo Correspondence School,
Box 344. Chicago, Ill.

PHILIP LABBE & CO., PEARL ST.,

tukkukauppa. Me myymme heiniä, jauhoja ja eläinten rehuja.

HUOM.!

International Bath House avoinna joka arkipäivä kello 2—12, höyry- ja kuivalöylykylpyineen ja myös parhaita virvoitusjuomia saatavana International Bottling Work, 146 Algoma St., Port Arthur. Phone 823.

Wm. Blomqvist.

Fort Williamin S. S. Osaston

„PIRTILLÄ“

näytellään

lauantaina, kesäk. 15 p:nä klo 9 j. p. p.

„Löytölapsi“

Huvinäytelmä 2:ssa näytöksessä, kirjoittan. August Blanche.
Suomennos.

Lopuksi Tanssia!

Oviraha 25c.

HUOMATKAA! HUOMATKAA!

Saunavieraat

209 Rowand St. Fort William.

Jälkeen 15:sta p:n tulee sauna olemaan auki ainoastaan TIISTAINA, PERJANTAINA ja LAUVANTAINA.

Miesten alusvaatteita pestään kuten ennenkin. (p.l.t.)

J. JACOBSON.

Kesäkuun Myynti

alkaa lauantaina, kesäkuun 15 p. Puoti avataan täsmälleen kello 9 e. p..p Tämä myynti jatkuu ainoastaan kymmenen päivää. Siis älkää unohtako meitä, sillä meillä on arvokas varasto, joka on mitä mahdollisimman monipuolinen. Tämä on ainoa alennusmyynti mitä koskaan on pidetty, ehdottomasti uudelle varastolle. Siis tulkaa katsomaan, ja sanokaa tuttavillenne tästä erinomaisesta alennuksesta.

The Flag of all nations store.

638 Simpson St., FORT WILLIAM.

Port Arhurista.

THE CO-OPERATIVE TRADING CO.,
318 Bay str.,
PORT ARTHUR, ONTARIO.

— Kansalaispapereita, valtakirjoja Suomeen y. m. hankkii

R. Smedberg & Co.,
318 Bay St. Osuuskaupan uudessa talossa.

— Kansalaispapereita hakiessanne voitte tehdä kansalaisvalan minun luonani. Kaikkia laillisia asiapapereita allekirjoitetaan ja vannotetaan.

R. Smedberg,
rauhantuomari.

HENRY JOHNSONIN SAUNA Meikle Parkissa Kenogami ave. 1467. Käykää kylpemässä.

Suomalainen työnvälitystoimisto y. m.
Twin City Labor Exchange 102 Park St., nykyinnen omistaja E. mil Paju. Puhelin 758.

— Halutaan yksi takki ja housurääätäli heti. Huom.! Korkeat maksut ja pysyvä työ. — Alex Kauppinen. Vendome Hotel, 141 Cumberland str. Liikepuh. 1754.

— Kansalaispapereita hankkii John B. Mannerstam 204 Court St.

— Matkapilettejä täältä Suomeen ja päinvastoin myy John B. Mannerstam, 204 Court st.

— *Kaikki ne henkilöt*, jotka Miesten vaatepäällisiä voimistelu- ja pyöräilykenkiä $1.25 pari. (71)

— „Kunnian vuoksi“ maanantaina klo 1:28 harjoitus.

— Näytelmäseuran kokoukseen lauvantaina kello 8 täsmälleen. Eräs tärkeä asia. F. H.

— „Multa Aatelia“ harjoitellaan tänään perjantaina klo 8. — Kun Rouvat epäilevät kello 9 ilalla.

— „Kristitty“, harjoitus sunnuntaina klo 1:30 iltapäivällä sekä klo 7:30 illalla. Illalla pyydetään kaikkien avustajien saapumaan. Uusia sekä vanhoja tarvitaan.

— Kaikki ne henkilöt, jotka viime sunnuntaina pidetyssä s. s. osaston kokouksessa valittiin juhlatoimikuntaan heinäk. ensimäisiä päivää varten, saapukoot kokoukseen perjantai-iltana, t. k. 14 p:nä ylähaalille, klo 8.— Kokoonkutsuja.

— Suomalainen polkupyöräilijä loukkaantunut. Eräs suomalainen, jonka nimeä emme ole saaneet tietää, ajaessaan polkupyörällä Arthur kadulla törmäsi yhteen automopiilin kanssa, saaden useita tuskia tuottavia haavoja. Hän vietiin St. Josephin sairaalaan saamaan lääkärinapua.

— Canadan sanomalehtimiehet kokoutuvat kaksoiskaupunkeihin. Ensimäisinä kolmena päivänä e-

---

"Kun rouvat epäilevät" sekä "Multa-Aatelia"

kaksi mahdottoman hauskaa naurupilleriä esitetään huomenna, lauantaina Temppelissä. Edellisessä näemme miten rouvien epäluulo saa koko maailman mullin mallin Europan ylösalasin. — Siinä tulee ensin naiset pyöräpääksi sitte miehet — ja, kyllä on syytäkin kun asiat näyttävät menevän ihan pirun kaulalle ja kumminkin kun asiat lopullisesti selviävät ei alkusyytä ole ensinkään ja kiitos kirjoittajan järkevydelle, joka on osannut johtaa moisen sekamelskan onnelliseen loppuun.—**Multa-Aatelia**", jälkimäinen ilopalanen on tuore ja terveen humorillinen maaseutukaupunki kuvaus, jossa on kosimisia — pusuja — tuota suutelemisia ja mikä ilkeintä ne kun useammassa tapauksessa lankeavat väärään maahan, ei siksi ettei niitä kaikki kaipaisi, vaan kosijoilla kun rakastellessaan on eräs toinen päätarkoitus — Lopulta kukin tyytyy onneens tai oikeammin valitsemaansa kotiristiin paitsi eräs vanha kuivettunut opettaja, hän säästyy. Varmaa on että huomenna, lauantaina saa jokainen naurua ihan vatsansa täydeltä. Ensi viikolla torstaina näytellään maailman kuulun kirjailijan Hall Cainen kirjottama koko sivistysmaailmassa tunnettu ja suosittu niin romaanina kuin näytelmänäkin kappale "**Kristitty**" 5:ssä näytöksessä. Näytelmä on m. m. esitetty Port Arthurin "Lyceum" teatterissa Englannin kielellä. Saapukaa näkemään

F. H.

Fort Williamista.

— Fort Williamin Pirtillä esitetään lauantaina t. k. 16 p:nä erittäin hauska kaksi näytöksinen huvinäytelmä "Löytölapsi". — Lopuksi on oikein isänmaalliset tanssit. Oviraha on ainoastaan se vaivainen "vartti".

— Fort Williamin Trades and Labor Council on ryhtynyt poistamaan kaupungista porttoloita y. m. paheita, nimittämällä kaksi edustajaa Moral and Social Reform Associationiin. Kuinkahan tällainen pintapuolinen puhdistustyö onnistnu Fort Williamin ammattiunionisteille.

Parhainlaake

mitä ruumiimme kaipaa on suomalainen sauna.

Vastaanotto tapahtuu joka keskiviikko, perjantai ja lauantai, il tapaivälil.

Alusvaatteita pestään.

J. A. PAJUNEN.
Robertson katu 229 Fort William

HIEROJA.

Otan vastaan sairaita perheissä ja kotonani.
Helsingissä tutkinnon suorittanut.

Mrs. T. Löfqvist,
115 Secord St.

Joka laji Huonekaluja.

Ei ole väliä mitä Te tahdotte. Me voimme tyydyttää Teitä ja hintamme ovat halvimpia käteiskaupalla eli osa ales ja sittenosa joko kuukausittain eli viikottain.

Meillä on erityinen suuri valikoima leposohvia $9.75 ylöspäin

---

KALEVA

Apteekki ja ulkolähetysliike.

Meillä on juuri valmistettu uusia lääkkeitä, joista huomatuimmat ovat seuraavat:
Päänkolotus pulveria, hinta 25c. aski.
Rautapilleriä, 75c. aski.
Brimentiniä (känsien eli syylien poistamista varten 25c.
Haava salva, 25c. aski.
Hammasrohtoa 25c. aski.
Vetolaastaria 25c. aski.
Kalevan lapamatolääkettä $1 aski.

Yllänimitetyt lääkkeet me voimme lähettää teille postin kautta vapaasti.
Terveysuolaa 25c. aski.
Kalevan rohtoja, yskään ja kylmyyteen, 75c. pullo.
Juuston juoksutus (eli makovettä) 25c. pullo.
Kalevan vätsakatarrilääkettä A. No. 1, hinta $1.50.
Kalevan reumatismi- ja kotolusläkettä C.No. 3, $1.50.

Nämä lääkkeet lähetetään ainoastaan expressin kautta, joista on tilaajan maksettava expressikulut.

Huom.! Jokaisen tilauksen mukana seuraa suomenkielinen lääkkeelle kuuluva selitys.

Tilaajan on lähetettävä raha tilauksen mukana.

Tehkää tilauksenne osoitteella: **Kaleva Apteekki,**
295 Bay st., Port Arthur, Ont.

Ote Canadan Pohjoisen ja Lännen maasetuksista.

, Kuka henkilö hyvänsä, joka on ainoa perheen pää tai kuka miespuolinen 18-vuotias tahansa, voi saada neljännespalstan (160 eekkeriä) saatavana olevaa Dominion maata Manitobassa, Saskatchewassa tai Albertassa. Ilakijan tulee itsensä tehdä hakemus Dominion maa-asiamiehessa tai piirinsä apulais-maamiehen luona. Hakemuksen toisen puolesta voi viseillä ehdoilla tehdä valtion maata ottma aikovan isä, äiti poika, tyttär, veli tai sisko.

Velvollisuudet: — Kunden kukauden asuminen ja maan viljelykselle raivaamisen kunakin kolmena vuonna. Valtionmaanottaja voi asua yhdeksän mailin päässä maalitaan 80 eekkerin farmilla, jotka hän, tai hänen isänsä, äitinsä, poikansa, tyttärensä, veljensä tai siskonsa yksinään omistaa.

Muutamissa piirikunnissa kelvollinen valtionmaanottaja voi saada ostetuoikeuden maansa vierella olevaan neljännespalstaan. Hinta $3.00 eekkeri.

Velvollisuudet. — On asuttava valtion maalla (homestead) tai ostomaalla kuusi kukkaulta kukakin kuudessa vuodessa valtionmaan hakemuspäivästä lukien (sithen kuitusa omistuskirjan saamiltn vaadittu aika) ja raivattava viljelykselle viisikymmentä eekkeria viljaamaisia.

Valtionmaanottaja, joka on jo käyttänyt oikeuttaan eikä ilmoiten ole oikeutettu saamaan osto-etuoikeudlista maata, voi eräissä piirikunnissa hankkia luvan osto-valtionmaata (purchased homestead) vastaan. Hinta $3.00 eekkeri.

Velvollisuudet. — Tulee asua kuusi kuukautta kunakin kolmena vuonna, saatua viljelykselle viisikymmentä eekkeria ja rakentaa $300 arvoinen huone.

W. W. CORY,
Sisäasiain apulaisministeri.

Huom.! Valtuuttamatonta tämän ilmoituksen julkaisemista ei makseta.

D. MYÖHÄNEN,

parturinliike 281 Bay st., suomalaisten kesken hyväksi tunnettu kunnollisen työnsä takia.

Huom.! Partaveitsiä terotetaan.

Scandinavian Restaurant.

RUOKAA

saatavana kuukausittain, viikottain ja
aterioittain joka aika.

H. HERMANSON,
629 Simpson Street,
Fort William.

Joutukaa! Joutukaa!

AIRUE

Canadan Suomalaisen Työväestön Kevätjulkaisu

on valmis.

NYT pian kuin tilaatte AIRUEEN niin on vielä mahdollista saada sitä. Tämä vaan siksi, että tilauksia on jo tehty ylen huikeasti ja toisia tulee joka päivä, joten pelkäämme, että **otimme liian pienen painoksen.** Ei ole muuten ihmetelävä, sillä onpa siinä kirjoituksia, joita jokainen haluaa lukea.

Kuten näette kirjoittajien nimistä, ovat kirjoitukset tunnetuimmilta puoluemiehiltä, kuten A. B. Mäkelältä, Aku Päiviöltä, John Korvelta, Kalle Alatalolta, K. G. K. Nyman'ilta y. m. Runoja Mikael Rutaselta, Erland Uparilta ja Aku Päiviöltä, sekä sangen arvokas tieteellinen esitys "sielusta", suomennettu maailman mestarin Ernest Hackelin The Riddle of the Universe-nimisestä, kautta maailman tunnetusta teoksesta.

Jos koskaan niin nyt saatte julkaisun, joka sisältää monipuolista lukemista; puoleensa vetävää ja innostavaa.

Hinta 25 senttiä.

Tilataan osoitteella:

TYÖKANSA,

Box 516, Port Arthur, Ont.

Sosialistiosaston Ravintola

Temppelin alakerrassa

on paras ja huokein ravintola tässä kaupungissa.

Ruokaa, kahvia ja teetä tarjoillaan ravintolassa kaikkina aikoina ravintolan aukiollessa.
Parhain ja huokein paikka käydä ruokailemassa.
Sopivin paikka nuorille ja vanhoille istua iltaa ja ryypätä kuppi kuumaa.

314 Bay St. S. S. O. RESTAURANT 314 Bay St.

KALLE SIPPOLAA

PALLOHUONE

Pearl St., Erkkilän vieressä.

(Entinen Rajalan paikka).
HUOM.! Sikureitteja ja kaikenlaista tupakkaa, sekä virvokejuomia aina saatavana.

SAUNA

332 BAY STREET.

Avoinna joka
Keskiviikko, Perjantai ja Lauantai,
Kello 2—12 j. p. p.
HUOM.! Ehdottomasti parhaita COCA-COLA tehtaan virvotusjuomia saatavana.
(k., p., l.) K. NYMAN.

$—$—$—$—$—$—$—$—
¢ RAHAA LAINATAAN ¢
¢ nopeasti kiinteimistöjä vastaan ¢
¢ John B. Mannerstam. ¢
¢ 204 Court St. Puhelin 1139c ¢
¢ Kauppa, velka y. m. laillisia ¢
¢ kirjoja tehdään. ¢
¢ Asioita ajetaan. ¢
$—$—$—$—$—$—$—$—

W. F. FORTUNE The „Fit-Rite“ Store

66—68—70 CUMBERLAND ST. PORT ARTHUR, ONTARIO.

Myyvät kaikesta laadusta mitä mieshenkilöt tarvitsevat. Ottakaa ohjeita meidän ikkunanäytteistä.

„Löytölapsi"

Huvinäytelmä 2:ssa näytöksessä, kirjoittan. August Blanche. Suomennos.

Lopuksi Tanssia!

Oviraha 25c.

HUOMATKAA! HUOMATKAA!

Saunavieraat

209 Rowand St. Fort William.

Jälkeen 15:sta p:n tulee sauna olemaan auki ainoastaan TIISTAINA, PERJANTAINA ja LAUVANTAINA.

Miesten alusvaatteita pestään kuten ennenkin. (p.l.t.)

J. JACOBSON.

Kesäkuun Myynti

alkaa lauantaina, kesäkuun 15 p. Puoti avataan täsmälleen kello 9 e. p. p Tämä myynti jatkuu ainoastaan kymmenen päivää. Siis älkää unohtako meitä, sillä meillä on arvokas varasto, joka on mitä mahdolisimman monipuolinen. Tämä on ainoa alennusmyynti mitä koskaan on pidetty, ehdottomasti uudelle varastolle. Siis tulkaa katsomaan, ja sanokaa tuttavillenne tästä erinomaisesta alennuksesta.

The Flag of all nations store.

638 Simpson St., FORT WILLIAM.

Port Arhurista.

THE CO-OPERATIVE TRADING CO.,
318 Bay str.,
PORT ARTHUR, ONTARIO.

— Kansalaispapereita, valtakirjoja Suomeen y. m. hankkii

R. Smedberg & Co.,
318 Bay St. Osuuskaupan uudessa talossa.

— Kansalaispapereita hakiessanne voitte tehdä kansalaisvalan minun luonani. Kaikkia laillisia asiapapereita allekirjoitetaan ja vannotetaan.

R. Smedberg,
rauhantuomari.

HENRY JOHNSONIN SAUNA Meiklé Parkissa Kenogami ave. 1467. Käykää kylpemässä.

Suomalainen työnvälitystoimisto y. m.
Twin City Labor Exchanga 192 Park St., nykyinmen omistaja E. mil Paju. Puhelin 758.

— Haluttaan yksi takki ja hoosuriättäli heti. Huom.! Korkeat maksut ja pysyvä työ. — Alex Kauppinen. Vendome Hotel, 141 Cumberland str. Liikepuh. 1754.

— **Kansalaispapereita** hankkii John B. Mannerstam 204 Court St.

— **Matkapiilettejä** täältä Suomeen ja päinvastoin myy John B. Mannerstam, 204 Court st.

— *Kaikki ne henkilöt*, jotka hakivat meidän kautta kansalais-papereita, ennen maalisk. 18 päivää saavat ne periä meidän konttoorista.

R. Smedberg & Co.

— Eläköön kesäkuun morsiamet! Ostakaa häälahjanne meiltä.

Lion'in puoti,
236 Bay Str.

— **Kyrön ja Hellberg'in** kauppa Bay kadulla on postannut sihtiovi-pisneksessä ja siksi myyvät kaikki sihtiovensa ja -ikkunansa nyt puolella hinnalla, päästäkseen niistä eroon — halvalla. Käyttäkää tilaisuutta hyväksenne!

— **Kesäkenkiä** naisille ja miehille myydään halvalla Kyrön ja Hellberg'in puodissa Bay kadulla.

Miesten vaatepäällisiä voimistelu- ja pyöräilykenkiä $1.25 pari. (71)

— **„Kunnian vuoksi"** maanantaina klo 1/2 8 harjoitus.

— **Näytelmäseuran kokoukseen** lauvantaina kello 8 täsmälleen. Eräs tärkeä asia. F. H.

— **„Multa Aatelia"** harjoitellaan tänään perjantaina klo 8. — Kun Ronvat epäilevät kello 9 illalla.

— **„Kristitty"**, harjoitus sunnuntaina klo 1/2 3 iltapäivällä sekä k:lo 7:30 illalla. Illalla pyydetään kaikkien avustajien saapumaan. Uusia sekä vanhoja tarvitaan.

— **Kaikki ne henkilöt**, jotka viime sunnuntaina pidetyssä s. s. osaston kokouksessa valittiin johtatoimikuntaan heinäk. ensimäistä päivää varten, saapukoot kokoukseen perjantai-iltana, t. k. 14 p:nä ylähaalille, klo 8.— Kokouskutsuja.

— **Suomalainen polkupyöräilijä loukkaantunut.** Eräs suomalainen, jonka nimeä emme ole saaneet tietää, ajaessaan polkupyörällä Arthur kadulla törmäsi yhteen automopiilin kanssa, saaden useita tuskia tuottavia haavoja. Hän vietiin St. Josephin sairaalaan saamaan lääkärinapua.

— **Canadan sanomalehtimiehet kokoutuvat kaksoiskaupunkeihin.** Ensimäisinä kolmena päivänä elokuussa yhtyy täällä Canadan kaksi sanomalehtiliittoa — Western Canadan Press Association ja Canadian Press Association — vuotuiseen kokoukseen. Tarkoitus sanomalehtien edustajilla lienee keskustella keskinäisistä asioista, ja huvitella.

— **Saa lahjaksi silkkihatun.** Chicago ja Duluth Transportation komppanian höyrylaiva Minnesota saapuu ensi kerran Port Arthurin satamaan ensi keskiviikkona, tarjoaa kaupunkimme liikemiesten ja kauppaseuran lähetystö laivan kapteenille silkkihatun, kuin myöskin kiitoksen yhtiölle siitä kun se on valinnut Port Arthurin läntiseksi terminaaliksi.

kan onnelliseen loppuun.—**Multa-Aatelia"**, jälkimäinen ilopalanen on tuore ja terveen humorillinen maaseutukaupunki kuvaus, jossa on kosimisia — pusuja — tuota suutelemisia ja mikä ilkeintä ne kun useammassa tapauksessa lankeavat väärään maahan, ei siksi ettei niitä kaikki kaipaisi, vaan kosijoilla kun rakastellessaan on eräs toinen päätarkoitus — Lopulta kukin tyytyy onneens tai oikeammin valitsemaansa kotiristiin paitsi eräs vanha kuivettunut opettaja, hän säästyy. Varmaa on että huomenna, lauantaina saa jokainen nauraa ihan vatsansa täydeltä. Ensi viikolla torstaina näytellään maailman kuulun kirjailijan Hall Cainen kirjottama koko sivistysmaailmassa tunnettu ja suosittu niin romaanina kuin näytelmänäkin kappale **"Kristitty"** 5:ssä näytöksessä. Näytelmä on m. m. esitetty Port Arthurin "Lyceum" teatterissa Englannin kielellä. Saapukaa näkemään

F. H.

Fort Williamista.

— **Fort Williamin Pirtillä** esitetään lauantaina t. k. 16 p:nä erittäin hauska kaksi näytöksinen huvinäytelmä "Löytölapsi". — Lopuksi on oikein isänmaalliset tanssit. Oviraha on ainoastaan se vaivainen "vartti".

— **Fort Williamin Trades and Labor Council** on ryhtynyt poistamaan kaupungista porttoloita y. m. paheita, nimittämällä kaksi edustajaa Moral and Social Reform Associationiin. Kuinkahan tällainen pintapuolinen puhdistustyö onnistuu Fort Williamin ammattiunionisteille.

Parhainlaake

mitä ruumiinne kaipaa on suomalainen sauna.

Vastaanotto tapahtuu joka keskiviikko, perjantai ja lauantai, ilmapäivällä.

Alusvaatteita pestään.

J. A. PAJUNEN.
Robertson katu 229 Fort William

HIEROJA.

Otan vastaan sairaita perheissä ja kotonani.

Helsingissä tutkinnon suorittanut.

Mrs. T. Löfqvist,
115 Secord St.

Joka laji Huonekaluja.

Ei ole väliä mitä Te tahdotte. Me voimme tyydyttää Teitä ja hintamme ovat halvimpia käteiskaupalla eli osa-ales ja sittenosa joko kuukausittain eli viikottain.

Meillä on erityinen suuri valikoima leposohvia $9.75 ylöspäin.

The W. H. WHALEN Company Ltd.

Puhelin South 712. Fort William.

HUOM.!

Ehdoton totuus on, että ammattirätälöilellä on paras tehdä pukuinne. Siis sulkeudun kaksoiskaupunkien kansalaist. suosioon. Työ ehdottomatsi parasta ja hinnat halvimmat.

ALEX KAUPPINEN,
Vendome Hotel, 141 Cumberl. str.
Liikepuhelin 1754.
Asuntopuhelin 682.

Myös välitän valmiita pukuja parhaimmilla hinnoilla. (t. & l.)

Ote Canadan Pohjoisen ja Lännen maaasetuksista.

Kuka henkilö hyvänsä, joka on ainoa perheen pää tai kuka miespuolinen 18-vuotias tahansa, voi saada neljännespalstan (160 eekkeriä) saatavana olevaa Dominion maata Manitobassa, Saskatchewassa tai Albertassa. Hakijan tulee itsensä tehdä hakemus Dominion maa-asiomistassa tai piirissä apulais-asiamiehen luona. Hakemuksen toisen puolesta voi viiseillä ehdoilla tehdä valtion maata ottaa aikovan isä, äiti poika, tytär, veli tai sisko.

Velvollisuudet: — Kunden kuukauden asuminen ja maan viljelykselle raivaaminen kunkin kolmena vuonna. Valtionmaanottaja voi asua yhdeksän mailin päässä maatilaan 80 eekkerin tarmilla, jonka hän, tai hänen isänsä, äitinsä, poikansa, tyttärensä, veljensä tai siskonsa yksinään omistaa.

Muutamissa piirikunnissa kelvollinen valtionmaanottaja voi saada ostooikeuden maatsa vierellä olevaan neljännespalstaan. Hinta $3.00 eekkeri.

Velvollisuudet. — On asuttava valtion maalla ilmoitetuil tai ostomaalla kuusi kuukautta kunakin kuutena vuonna valtionmaan hakeuspäivästä lukien sitäen lukuna omistuskirjan saamtin vaadittu aikat ja raivattava viljelykselle viisikymmentä eekkeria ylimäärin sita.

Valtionmaanottaja, joka on jo käyttänyt oikeutensa eikä nimollen ole oikeutettu samaan osto-etuoikeudellista maata, voi erässä piirikunnissa hankkia lisan osto-valtionmaata (purchased homestead) varten. Hinta $3.00 eekkeri.

Velvollisuudet. — Tulee asua kuusi kuukautta kunakin kolmena vuonna, saatua viljelykselle viisikymmentä eekkeria ja rakentaa $300 arvoinen huone.

W. W. CORY,
Sisäasiain apulaisministeri.

Huom.! Valtuutamatonta tämän ilmoituksen julkaisemisia ei makseta.

D. MYÖHÄNEN,

parturiliike 281 Bay st., suomalaisten kesken hyväksi tunnettu kunnollisen työnsä takia.

Huom.! Partaveitsiä terotetaan.

Scandinavian Restaurant.

RUOKAA

saatavana kuukausittain, viikottain ja
aterioittain joka aika.

H. HERMANSON,
629 Simpson Street,
Fort William.

Canadan Suomalaisen Työväestön Kevätjulkaisu

on valmis.

NYT pian kuin tilaatte AIRUEEN niin on vielä mahdollista saada sitä. Tämä vaan siksi, että tilauksia on jo tehty ylen huikeasti ja toisia tulee joka päivä, joten pelkäämme, että **otimme liian pienen painoksen.** Ei ole muuten ihmeteltävä, sillä onpa siinä kirjoituksia, joita jokainen haluaa lukea.

Kuten näette kirjoittajien nimistä, ovat kirjoitukset tunnetuimmilta puoluemiehiltä, kuten A. B. Mäkelältä, Aku Päiviöltä, John Korvelta, Kalle Alatalolta, K. G. K. Nyman'ilta y. m. Runoja Mikael Rutaselta, Erland Uparilta ja Aku Päiviöltä, sekä sangen arvokas tieteellinen esitys "sielusta", suomennettu maailman mestarin Ernest Haekelin The Riddle of the Universe-nimisestä, kautta maailman tunnetusta teoksesta.

Jos koskaan niin nyt saatte julkaisun, joka sisältää monipuolista lukemista; puoleensa vetävää ja innostavaa.

Hinta 25 senttiä.

Tilataan osoitteella:

TYÖKANSA,

Box 516, Port Arthur, Ont.

Sosialistiosaston Ravintola

Temppelin alakerrassa

on paras ja huokein ravintola tässä kaupungissa.

Ruokaa, kahvia ja teetä tarjoillaan ravintolassa kaikkina aikoina ravintolan aukiollessa.
Parhain ja huokein paikka käydä ruokailemassa.
Sopivin paikka nuorille ja vanhoille istua iltaa ja ryypätä kuppi kuumaa.

314 Bay St. S. S. O. RESTAURANT 314 Bay St.

KALLE SIPPOLAA

PALLOHUONE

Pearl St., Erkkilän vieressä.

(Entinen Rajalan paikka).
HUOM.! Sikuretteja ja kaikenlaista tupakkaa, sekä virvokejuomia aina saatavana.
(k., p., l.) **K. NYMAN.**

SAUNA

332 BAY STREET.

Avoinna joka
Keskiviikko, Perjantai ja Lauantai,
Kello 2—12 j. p. p.
HUOM.! Ehdottomasti parhaita COCA-COLA tehtaan virvotusjuomia saatavana.
K. NYMAN.

$—$—$—$—$—$—$—$—$

RAHAA LAINATAAN

nopeasti kiinteimistöjä vastaan.

John B. Mannerstam.

204 Court St. Puhelin 1139

Kauppa, velka y. m. laillisia kirjoja tehdään.

Asioita ajetaan.

$—$—$—$—$—$—$—$—$

W. F. FORTUNE The „Fit-Rite" Store

66—68—70 CUMBERLAND ST. PORT ARTHUR, ONTARIO.

Myyvät kaikesta laadusta mitä mieshenkilöt tarvitsevat. Ottakaa ohjeita meidän ikkunanäytteistä.

„FIT-RITE" STORE.

"Fit-Rite" pukuja $7.50 aina	$35.00
"Altre" jalkineita	$5.00
"Tookes" kauluksia	15c.
"Regal" paitoja	$1.00—$2.50
"Cluett Peabody" paitoja	$1.50
"Penmans" sukkia	15c.
"Seyberts" päällyshousuja	$1.25
"Watsons" alusvaatteita, kaikesta laadusta, sekä kaiken hintaisia.	
"Buckley" hattuja	$2.50
Matka arkkuja, käsi-matkalaukkuja, matkalaukkuja "Pack sacks".	

„FIT-RITE" STORE

Kaikesta laadusta miesten vaatetavaroita.

W. F. FORTUNE,

66—68—70 CUMBERLAND ST. PORT ARTHUR, ONTARIO.